



P.13 新北市第三分區五扶輪社 聯手致贈新北市政府5台AED傻瓜電擊器 P.40 頭前社授證3週年 / 新北市百合社授證4週年

GOVERNOR'S MONTHLY LETTER <http://www.rid3490.org.tw>

總監月報

第111期 No. 10/11 April May 2012

中華民國一百零一年4/5月號

國際扶輪 3490 地區
ROTARY INTERNATIONAL
DISTRICT 3490

4月扶輪雜誌月



P.20

RI 社長代表 李奎恒博士
RIPR Keyo 韓國安陽東區社

地區年會 愛上宜蘭



地區年會 扶輪之夜，總監團隊出場，
總監和夫人扮演宜蘭站站長和車掌小姐！
成為全場吸睛焦點 P.20

Love



Rotary International District 3490
the 22nd District Conference
國際扶輪3490地區第22屆地區年會





GOVERNOR'S MONTHLY LETTER <http://www.rid3490.org.tw>

總盟月報

第1011期 No. 10/11 April May 2012

中華民國一百零一年4/5月號

國際扶輪 3490 地區

ROTARY INTERNATIONAL DISTRICT 3490

4月扶輪雜誌月



P.28

地區社員發展委員會主委
黃錦璋 PP China
羅東西區社



P.26

地區扶輪少年服務團
委員會主委
李彩幸 PP Cindy
樹林芳園社



扶輪運動在新莊向下扎根

新莊南區社輔導中平國中扶少團 314創團 樂揚社區.....



日出就有心希望紀錄片 部落小學堂
4/17在台北吳興國小開講 P.08

2011-12年度，國際扶輪3490地區第一個扶少團，由長期在新莊地區扎根的新莊南區扶輪社輔導成立，3月14日正式舉辦創團成立大會，這個以中平國中直笛團為班底的扶少團，不但是人口持續攀升和具有發展潛力的新莊副都心一帶第一個扶少團，也是新莊南區扶輪社這群新莊優質女力，準備大手牽小手，帶領扶輪新世代在社區扎根與落實優質服務的新起點。 P. 26

Contents 目錄

RI 社長文告

- 02 面對全球飢餓問題 扶輪人的任務與挑戰(4月)
- 04 引領扶輪社員 運用專業與興趣(5月) 參與扶輪人道服務計畫

地區總監的話

- 06 這一年我們一起在宜蘭地區年會/曼谷國際年會的日子

地區與分區活動剪輯

- 08 扶輪有愛 行善衣(e)起來 系列活動報導《五》 部落小學堂： 給孩子一堂希望的課
- 11 在宜蘭轉運站行銷公益扶輪與宜蘭風光 宜蘭縣第一、二分區11社 聯合贈送公關液晶螢幕
- 13 CPR+AED=緊急救命關鍵密碼 新北市第三分區五扶輪社 聯手致贈新北市政府5台AED傻瓜電擊器

佈告欄

- 15 2012年4月份活動行事曆
- 17 2012年5月份活動行事曆
- 19 三重三陽扶輪社 變動社館地址 地區年會 更正 / 補登 啟事

封面故事

- 20 人文 休閒 品味宜蘭 4/21~4/22 經歷溫暖人情味的 國際扶輪3490地區第22屆地區年會
文 / 《總監月報》總編輯 簡郁峰 Charles

特別報導

- 26 新莊地區扶輪運動向下扎根 新莊南區扶輪社輔導中平國中扶輪少年服務團 3/14創團
文 / 《總監月報》副總編輯 周月卿 IPP Sharon

扶輪分享

- 28 當社長的不簡單與很簡單！ 羅東西區扶輪社獲得地區46人以上扶輪社首獎的關鍵密碼
文 / 總監辦事處顧問 / 羅東西區社前社長 黃錦璋PP China

扶輪停看聽

- 30 三重、蘆洲地區 6 扶輪社聯合舉辦中學生西畫比賽 培養未來的畢卡索、梵谷
- 32 12/17 扶輪有愛 暴力不再 扶輪人一起宣導 校園反霸凌
- 34 蘆洲湧蓮扶輪社 捐贈濾水器 支持桃縣路得啟智學園 築家計畫

- 36 五工社舉辦國小學生書法薪傳比賽
推動識字教育
- 37 結合授證慶典，舞龍獅鼓藝齊鳴
2012五工扶輪教育盃全國龍獅
鼓藝錦標賽
- 38 新北市百合扶輪社和五工扶青團
參與2012世界地球日線活動
- 40 一場有賽德克巴萊風格的授證典禮
頭前扶輪社授證3週年薪火傳
3/23出草演出
- 42 百合盛開 用愛灌溉
413新北市百合扶輪社授證4週年
暨扶輪嘉年華晚會
- 44 溫暖的友誼遠勝暖暖包
基隆東南社訪問日本大分南友好社
及王寺友好社花絮
- 47 宜蘭扶輪社獎助學金
20名青年清寒學子受惠
- 48 宜蘭扶輪社探訪蘭陽仁愛之家
- 49 礁溪社社長吳德合
隨寶島傳世歌謠音樂會巡迴演唱
訪美心得
- 50 宜蘭東區社的日本本莊東友好社
為去年日本地震
台灣扶輪扶輪情義相挺 來台致謝
- 51 扶輪形象 在職場展現
新荷扶輪社前社長 葉惠珠
房仲業 不忘扶輪人道關懷形象

總編輯的話

52 讚與相褒

文 / 簡郁峰 Charles

出席全紀錄

54 2012年2 / 3月社員出席報告表

發行人 _____
地區總監 / 蕭慶淋 DG Andy (宜蘭西區社)

副發行人 _____
地區秘書 / 李貴發 DS GM (礁溪社)

地區刊物編輯委員會主委 _____
吳英哲 PP Tong Ling (宜蘭西區社)

編輯委員 _____
楊金憲 AG Bill (台北集賢社)
林同仁 AG James (板橋西區社)
黃適凌 AG Friend (新莊東區社)
李昇穎 AG Sign (大漢溪社)
王振榮 AG Tile (三重中央社)
陳由隆 AG KenTa (五股金鐘社)
廖晉寬 AG Test (三峽社)
甘清良 AG Touki (基隆南區社)
邱永乾 AG Computer (宜蘭南區社)
陳錦鏞 AG King (羅東東區社)
朱彥廷 AG Konica (花蓮吉安社)
林貴龍 AG Pipe (花蓮美侖山社)

總編輯 _____
簡郁峰 Charles (五股金鐘社)

執行副總編輯 _____
邱金波 Apo (蘇澳社)

副總編輯 _____
黃期田 PP Max (基隆南區社)
江基清 IPP AL (板橋東區社)
周月卿 IPP Sharon (新莊南區社)
陳月足 PP Rose (三重南欣社)
陳麗情 IPP Agent (宜蘭東區社)
康春香 PP Gift (花蓮新荷社)

攝影總監 _____
林子傑 PP Wedding (三重北區社)

攝影組主任 _____
林韋志 PP Dennis (五工扶青團)

執行編輯 _____
喻素貞 Angel

發行所 國際扶輪3490地區
2011-12年度總監辦事處
地址 宜蘭縣宜蘭市女中路17之3號7
樓之2
電話 (03)9310-867 (03)9310-869
傳真 (03)9310-865
E-mail ri3490.gov1112@gmail.com
E-mail rid3490editor@gmail.com
(投稿專用)

地區網站 www.rid3490.org.tw
地區辦公室 220 新北市板橋區新府路110號19樓
電話 (02)2964-0700
傳真 (02)2964-1606
E-mail info@rid3490.org.tw
美編/製版/印刷 安隆彩色印刷製版有限公司



面對全球飢餓問題 扶輪人的任務與挑戰



網站上訊息

國際扶輪社長
葛爾揚·潘乃傑
的講詞及新聞
請上網察看

www.rotary.org/president

敬愛的扶輪兄弟姊妹們：

扶輪正在對抗我們今天所面臨最迫切的人道危機之一：飢餓。我想，一般人都知道，當我們談到食物短缺問題時，我們面臨的問題幾乎都是地方性的。其實，全世界的糧食產量足以讓每個人填飽肚子。問題在於如何把糧食送到缺糧的地方、以及如何幫助最貧窮地域的人們達到糧食充足令人心安無慮的地步。在世界許多地方，農作方法僅能糊口自種自食是獲得糧食的唯一途徑，但只要幾個月天候不佳或一場暴風雨就會帶來嚴重的後果。很不幸地，這些糧食供應最脆弱的地方發生天災時，也最容易被忽視。

但這正是扶輪最大的優勢之一：扶輪社遍布世界各地，一旦發生危機，我們能看得到，並做出反應。更重要的是，我們致力於採取長期作法來從根解決飢餓問題。

關於全球的飢餓問題，我們所有扶輪社員可做的事不少，但正如以往，我們必須仰賴當地扶輪社員到最需要的地方去給予協助。毫無疑問地，當我們從貧窮及飢餓及極度物資匱乏的角度來看世界，我們首先應該看一看非洲——這就是為什麼我們應該在非洲進行擴展。

扶輪的「向外擴及非洲」(Reach Out to Africa) 行動之目的在於增加非洲的扶輪社社員人數、動員非洲的扶輪社員來滿足當地需求，並增進已開發地域的扶輪社員對於非洲各種問題的認識。這只是一種將需要協助的人與想要協助但卻不知道從何處著手的人結合起來的方式之一。

毫無疑問，要達到全球糧食無缺將會遇到重重困難。但這些困難並非無法克服，而且扶輪模式或許是促進發展的最有希望途徑之一——如果我們繼續努力把扶輪打造成推動全球改變的最有效組織的話。

葛爾揚 潘乃傑
國際扶輪社長 Kalyan Banerjee

About the global hunger issue

Rotarians Mission and Challenging

My dear brothers and sisters in Rotary,

In this issue, you will read about what Rotary is doing to combat one of the most pressing humanitarian crises facing us today: hunger. It is, I think, common knowledge that when we talk about food shortages, the problems we face are nearly always local. There is more than enough food produced in our world to feed everyone in it. The problem is getting the food where it is needed, and helping people in the poorest regions achieve food security.

In so many parts of the world, subsistence farming practices are the only way food can be acquired, and a few months of poor weather, or even a single storm, can mean catastrophe. It is unfortunately also the case that the parts of the world where food supplies are the most vulnerable are often those that receive the least attention when disaster does strike.

But this is one of the greatest advantages of Rotary: our local presence in so many parts of the world, and our ability to see, and react to, crises when they occur. More important than this, however, is our commitment to a long-term approach to addressing the root causes of hunger.

There is a great deal that all of us in Rotary can do about global hunger, but as always, we rely on the work of

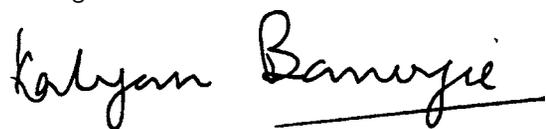
ON THE WEB

Speeches and news from
RI President Kalyan Banerjee at
www.rotary.org/president

local Rotarians to bring help to where it is needed the most. And there is little question that when we look at the world today in terms of poverty and hunger and extreme material want, the place we need to be looking first is Africa — which is why Africa is also where we should be looking to expand.

Rotary's Reach Out to Africa initiative seeks to increase Rotary club membership in Africa, mobilize African Rotarians to address local needs, and raise awareness of African issues among Rotarians in more developed regions. It is just one way to connect the people who need help with the people who want to give it but may not know where to begin.

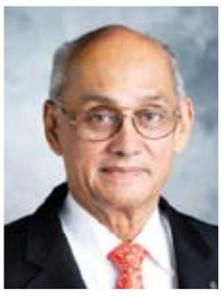
There is no question that the obstacles to global food security are significant. But they are not insurmountable, and the Rotary model is perhaps one of the most promising paths forward for development — if we continue our work to build Rotary into an ever more effective agent of global change.



KALYAN BANERJEE
PRESIDENT, ROTARY INTERNATIONAL



引領扶輪社員 運用專業與興趣 參與扶輪人道服務計畫



網站上訊息

國際扶輪社長
葛爾揚·潘乃傑
的講詞及新聞
請上網察看

www.rotary.org/president

敬愛的扶輪兄弟姐妹們：

談到增加社員時，我們都承認歡迎新社員加入扶輪社只是我們的任務的開始。要把一個新社員變成一個奉獻投入的扶輪社員，必須做的不僅止於此——第一步就是要幫助那名新社員參與。

每個扶輪社的每位扶輪社員都應該瞭解，扶輪社不僅需要他們，更要仰仗他們。每位扶輪社員都應該在社內有工作去做——去扮演一種角色。畢竟，我們為什麼要進入扶輪？我們正是為了改變現況而加入扶輪。是的，我們喜歡從事扶輪服務，但是如果我們要使扶輪週復一週，年復一年，持續在心目中名列前茅，那還不夠。知道我們正在發揮影響力、我們正在改變生活——就是這股力量在推動著我們，無論有什麼其他需要我們去做的事情，都比不上扶輪需要我們。這就是為什麼，不論我們加入扶輪有多久，我們都會盡一切努力在扶輪社員這一角色不斷成長——去尋找新的方式來幫助別人、以及盡我們所能去促成所有正面的改變。扶輪服務的價值正是這一點，而不是其他的東西。

無論我們是新社員或是老社員，我們每一位扶輪社員都能找到方法去更加多多參與扶輪服務——在扶輪社階層、在地區階層、以及在更高階層。扶輪社員行動小組(Rotarian Action Groups)是把特定專業知識或興趣派上用場的好機會，能結合扶輪世界每個角落的扶輪社員去追求共同的目標。無論你熱衷的是水及衛生問題、或微型信用、或是預防失明——無論你要奉獻你的牙醫技巧來當義工或協助籌備捐血活動——很可能就有一個扶輪社員行動小組適合你。如果沒有，你自己何不成立一個？如果想仔細了解扶輪社員行動小組，請上網www.rotary.org/actiongroups查閱。扶輪一直是一個以扶輪社為基礎的組織。國際扶輪的目的不是為了要指揮扶輪社，而是要結合各扶輪社、提供資訊給他們、並支持他們。每個扶輪社，及每位扶輪社員，要選擇在哪裡及用何種方式服務，最終都是由扶輪社或扶輪社員個人來決定。因此，讓你自己的抱負及你自己的願景來告訴你怎麼選擇吧。睜開眼睛看看世界面臨的挑戰，利用你透過扶輪所產生的力量來找出方法去克服那些挑戰。當我們「人道關懷，行善天下」時，我們每一位扶輪社員都有很大的潛力，能取得豐碩的成果。

葛爾揚 潘乃傑
國際扶輪社長 Kalyan Banerjee

Leading Rotarians through profession and interest To participate in Rotary humanitarian service action

My dear brothers and sisters in Rotary,

When we talk about building membership, we all recognize that welcoming a new member into a Rotary club is only the beginning of our task. To turn a new club member into a committed Rotarian, much more is necessary - and the first step is helping that new member to get involved.

Every Rotarian in every club should know that he or she is not only needed but relied upon. Every Rotarian should have a job within the club - a role to play. After all, why are we in Rotary? We are here to make a difference. Yes, we enjoy our Rotary service, but that is not enough if we are to make Rotary a priority week after week, year after year. The knowledge that we are having an impact, that we are changing lives - that is what keeps us going, no matter what other demands may compete for our time. And this is why all of us, however long we have been in Rotary, must always be striving to grow as Rotarians - to find new ways to help others, and to bring about all the positive change we possibly can. For this, more than anything, is what makes our Rotary service worthwhile.

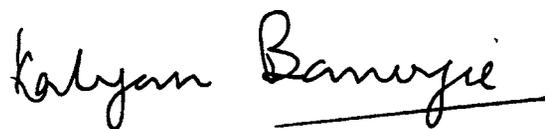
Whether we are new members or old ones, each of us can find ways to become more involved in Rotary service - at the club level, the district level, and beyond. Rotarian Action Groups are a wonderful opportunity to put specific expertise or interests to work, in a way that brings

ON THE WEB

Speeches and news from
RI President Kalyan Banerjee at
www.rotary.org/president

Rotarians from every part of the Rotary world together for a common goal. Whether your passion is water and sanitation issues, or microcredit, or blindness prevention - whether you want to volunteer your dental skills or help organize blood drives - chances are there is a Rotarian Action Group for you. And if not, why not organize one yourself? You can learn more about Rotarian Action Groups at www.rotary.org/actiongroupS

Rotary is and always has been an organization based on its clubS The purpose of Rotary International is not to direct its clubs, but to connect, inform, and support them. Where and how each club, and each Rotarian, chooses to serve, is ultimately the decision of each one alone. So follow your own ambition and your own vision. Open your eyes to the challenges in our world, and use the strength you have through Rotary to find ways to overcome them. Every one of us has so much potential, and can achieve so much, when we Reach Within to Embrace Humanity. 🌍



KALYAN BANERJEE
PRESIDENT, ROTARY INTERNATIONAL



這一年我們一起在

曼谷國際年會的日子…… & 宜蘭地區年會



▲5月6-9日在泰國曼谷的國際年會

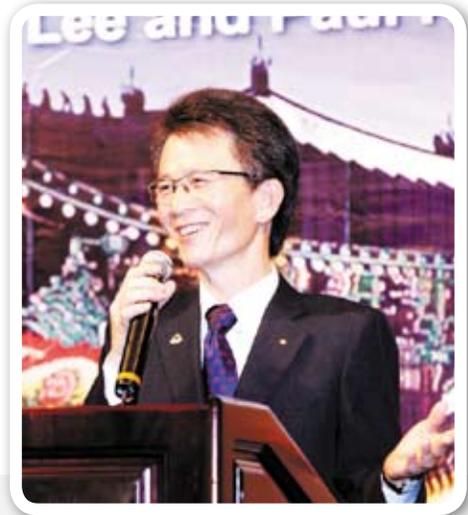
親愛的扶輪伙伴們：

4月19日是扶輪創始人保羅·哈里斯144歲冥誕，因此世界各地有些扶輪社會發動植樹向他致敬。除此之外；Andy要提醒各社，扶輪基金的捐獻務必在年度結束（6月30日）之前寄達TRF，才能被計算在當年度的目標之內。離年度結束僅剩一個多月，Andy希望各社在有限的期限內能夠儘速推行及完成年度工作重點。

第廿二屆地區年會，4月21-22日在大家盛情參與及支持之下，於宜蘭運動公園圓滿落幕。承蒙各社踴躍報名共襄盛舉，讓此次年會註冊人數突破歷年來最高紀錄，Andy除了代表水牛團隊感謝大家的熱情參與之外。特別要向年會主委PP Green，以及籌備委員會全體工作人員致上



▲地區總監Andy家庭



▲地區總監蕭慶淋DG Andy

十二萬分的謝意，在歷經六次縝密的籌備會議，以及無數次周詳的分組討論，終於展呈出一張亮麗耀眼的成績單。雖然或有不盡完善之處，除了向大家致歉之外，並請各位包容。Andy暨團隊將會針對此次會議做一個會後工作檢討及自我惕勵。

另，第103屆國際年會於5月6-9日假泰國曼谷舉行。Andy也在此特別感謝國際年會推廣委員會主委PDG Kega，由於他的熱心推動及魅力號召之下，3490地區組團數11團，包括自行前往者17人，總出席人數含眷屬合計315人，乃全台七地區參加人數名列前茅之地區。Andy看到與會的社友與國際各社或友人做友誼交流時，內心深感無比的欣慰與榮耀。尤其，在開幕式中華民國國旗進場時，來自台灣參與盛會之全體社友手執小國旗起立歡呼，感人的畫面、震撼的情節相互輝映，頓時吸引國際眾人目光，那種氣氛非筆墨所能形容描述，非現場親臨所能體會感受。

2011-12年度地區年會、國際年會相繼落幕，再次感謝大家的支持與愛護，Andy銘感五內，同時感謝水牛團隊的相挺，讓Andy可以順利完成RI的年度工作重點，Andy將秉持『人道關懷 行善天下』的扶輪精神，繼續未完的扶輪志業。🌈

蕭慶淋 Amy C. L. ASiao

扶輪有愛 行善衣(e)起來 系列活動報導《五》

部落小學堂：給孩子一堂希望的課

莫拉克重建教育進教室開講記者會

鄒女高蕾雅與鄭仲之老師城市開講 88重建教育記錄進教室啟動「部落小學堂」，2000張的鄒族紀錄片「日出 就有心希望」將於近期內發送到阿里山、宜蘭、花蓮61所偏鄉與原民小學，落實讓原民教育進入校園與向下扎根。



◀日出就有心希望紀錄片 部落小學堂417
在台北吳興國小開講

▼扶輪有愛 行善衣起來發起人電視媒體委員
會主委PP Sally和她的公益夥伴新莊南區社姐妹們



由 國際扶輪3490地區、肯愛社會服務協會主辦；蕃薯藤、新莊南區扶輪社、永紡、英紡公司協辦，在4月17日於台北市吳興國小舉行『部落小學堂：給孩子一堂希望的課』莫拉克重建教育進教室開講記者會。

為了推廣莫拉克重建教育進入全台61所部落學校，國際扶輪3490地區、肯愛社會服務協會共同以重建故事的記錄報導為教材，邀請了部落的兒童及老師，

還有鄒女高蕾雅在吳興國小，一同以部落小學堂為啟動點，分享重建中，別讓傳統文化也像土石流一樣流失的重要，記者會現場鄒女高蕾雅分享童年最難忘的部落故事，鄭仲之老師也為吳興國小的100位小朋友，一起上一堂重建教育的課，並邀請小朋友一起來認識台灣的鄒族！

國際扶輪3490地區總監蕭慶淋分享，此次和台北的小朋友一起來關心山上的

部落兒童，除了因為住在山上的孩子，每一個都和我們一樣是台灣的寶貝之外，以阿里山的小朋友來說，從三年前的88風災之後，有些小朋友因為到目前他們的永久屋還沒有完成，所以住在組合屋已經1千多個日子了…。組合屋中的孩子，沒有才藝班或安親班，但是在樂野組合屋的孩子，卻有文化成長班，因為，認識與重視自己的傳統文化，才是能讓大家的心在風雨過後，互相支持的力量。

「扶輪有愛 行善衣起來」公益行動，推動從運動到文化教育，從宜蘭/花蓮到阿里山，就是希望部落的孩子能走過風雨後，能找回希望和信心，所以，此次透過教育記錄課程的推動，讓部落文化從傳統紮根學習之外，更呼籲小朋友從小就能學會多元文化的尊重，因為每一個不一樣孩子，都一樣需要愛和關懷。吳興國小林興兆校長也於記者會分享，社會越多元化就越顯示多元文化教育的重要性，以吳興國小成為莫拉克重建教育「部落小學堂」的第一站，正是對多元文化教育的重視與呼籲。

部落88組合屋單親／隔代教養網咖等 6大困境

阿婆疼孫難管孫，體力經濟限制大

記者會中，肯愛協會秘書長蘇禾分享，肯愛協會從八八風災後投入受災原住民兒童之照護服務，截至目前為止肯

愛於阿里山的服務人次已達4,018人次以上。

於肯愛協會助學認養的學童當中，近40%的孩子為單親家庭，近20%屬於隔代教養的家庭。蘇禾表示，部落中隔代教養很多已然是取代教養

了，從家訪中了解的6大困境，包含了疼孫難管孫、體力限制大、經濟限制大、網咖陷阱多、依附關係高焦慮及部落文化易流失等6大困境，以疼孫難管孫來說，本來當了阿公、阿婆之後，很多阿公、阿婆想要疼小孩而不是管小孩，加上體力的限制甚至於生病，或無法再工作以至於經濟面臨壓力，都是值得關注的困境。

鄭佩茜老師分享文化土石流需重建信心 行善衣起來補償教育以文化當教材

根據內政部戶政司統計數據指出，台灣原住民族總人口數正式突破51萬人，佔全台灣總人口數百分之2點2，而鄒族總人口數為6,802人，更是僅佔全台灣總人口數的十萬分之2點9。

來自阿里山拉拉吾雅部落的鄭佩茜老師，長期投入保存原鄉文化及鄒族語言



聯合報 中華民國一〇一年四月十八日 星期三

肯愛走進部落 心靈輔導助原民

【記者張嘉芳、陳幸堂／台北報導】莫拉克風災重創原住民部落逾兩年，許多人現在仍住組合屋，當時的恐懼，至今難忘。肯愛協會深入災區輔導原住民孩童受創心靈，用影像記錄部落重建過程，希望災民重拾信心與希望，用自信重建原住民文化。

肯愛與國際扶輪社昨天舉行「日出就有希望」首映會，部落孩子與台北市吳興國小學童一起觀賞八八風災的重建歷程。阿里山國中教務主任鄭佩蕙說，八八風災後，阿里山很多族人的家和土地都沒了，不能像過去在自己的土地上工作，一開始還有一天工資800元的「八八零工」，實地一陣子也結束了，之後工作越來越難找，成人連吃飯都有困難，絕望的情緒也影響家中孩子，「面對家人這樣的轉變，對孩子來說比天災更恐怖」。

她表示，八八風災讓孩子心靈受創，有孩子因此沒辦法睡覺，一家人只要一遇到下雨天就緊張、害怕，無法入睡；也有孩子到學校問她「我們家夠不夠堅固」，令人心疼。她說，肯愛協會在八八風災後將資源帶入部落，學校會讓孩子讀繪本、把心中的黑暗說出來或寫出來，透過陪伴，也讓孩子們有了希望和目標。

肯愛協會秘書長蘇禾說，部落的災後重建過程透過影像被全程記錄，並製作12分鐘「日出就有信心希望」影片，目前已製作2000套，未來計



「部落小學堂，給孩子一堂希望的課」莫拉克重建教育進教室開講，會中邀請部落小朋友與興國小同學一起將彩繪部落娃娃插在象徵居民部落的山上。 記者鄭超文／攝

畫分送給阿里山、宜蘭、花蓮共61所部落學校，希望飽受風災摧殘的部落孩子，能被其他原住民努力奮鬥的精神感動，有信心及勇氣重建家園。

值得注意的是，風災導致部落單親及隔代教養問題加劇。蘇禾說，不少孩子失去雙親後，由阿公、阿嬤帶大，由於他們疼孫難望孫，體力及經濟限制，加上網咖陪多，無以依附父母的焦慮與不安全感等問題，一旦孩子無法肯定自我文化，用自信化解困境，恐怕會加速部落文化流失。

的童年日子，她深知道貧困對一個無助的孩子來說，是很大的恐懼，除了紓解貧困，希望部落的孩子在傳統文化中找回自信，希望部落的孩子在重建故事中學會勇氣。所以透過教育，讓孩子看到傳統的文化，讓孩子學會自己的歌，因為相信孩子在了解與自我肯定中，自然會迎回走過風雨力量。

部落兒與台北孩子彩繪微笑童

教育推廣阿里山／宜蘭 花蓮約61校看見傳統力

推廣的工作，她表示，八八風災所帶來的傷害不僅止於實體物質的損失，在精神及生活文化上也帶來一場土石流；此次指導共同推動部落文化的記錄報導，進而促成教材的推廣。希望讓鄒族的孩子從看重自己中找到信心，也讓更多的孩子認識鄒族。

記者會中，國際扶輪3490地區電子媒體委員會葉淑麗主委分享，「扶輪有愛行善衣起來」公益行動中，莫拉克重建教育的推廣，將分為記錄報導片及音樂專輯錄製兩大部份，並製作成生命教育的教材，葉淑麗也曾度過一天只有一餐

記者會分享，此次的生命教育教材，將製作共2000套，預計進入阿里山／宜蘭／花蓮共61所以上的部落學校，紀錄報導片中，除了蘇禾為莫拉克風災創作的歌曲-讓我們撐下去，及泰雅族歌手NO-NAME義務演唱之外，結合傳統文化與重建故事的記錄報導片現場首播，這一堂「部落小學堂」中，吳興國小100位小朋友也和部落兒童一起相見歡，希望孩子在傳統文化與重建故事中，能更學會珍惜與友愛。🌈

在宜蘭轉運站行銷公益扶輪與宜蘭風光 宜蘭縣第一、二分區11社 聯合贈送公關液晶螢幕

秉持著「人道關懷 行善天下」的國際扶輪年度主題，由羅東西區扶輪社林世強社長邀請宜蘭縣第一、二分區11扶輪社聯合集資，購買65吋大型液晶顯示器及電腦播放設備軟體捐贈宜蘭縣政府。



▲液晶螢幕顯示扶輪徽



▲宜蘭縣第一、二分區11社社長與助理總監、Andy總監合影



▲總監接受警廣記者訪問



▲有線電視訪問總監



▲宜蘭縣政府計畫處簡適副處長贈送羅東西區社長林世強感謝狀



▲宜蘭縣政府計畫處簡適副處長贈送噶瑪蘭客運感謝狀（接受人-噶瑪蘭客運董事長游家煉）

本機架設於宜蘭轉運站噶瑪蘭客運公司發車站上方，架設完畢後除了提供宜蘭縣政府播放高畫質之宣導影片、山水人文風情介紹及各式活動宣傳影片，行銷本縣豐富之旅遊、觀光、活動及生態資源，藉以帶動周邊商業活動及經濟效益，達成行銷宜蘭的服務目標；也能將扶輪社公益服務的畫面在此展現，發揮社團公益服務拋磚引玉的效果。

捐贈儀式於101年4月9日（星期一）上午10時整在宜蘭轉運站舉行，由3490地區總監 蕭慶淋、地區秘書李貴發、宜蘭縣分區助理總監邱永乾及陳錦鏞，還有宜蘭縣第一、二分區共11扶輪社社長及社友們參加，儀式熱鬧而隆重。🌈

CPR+AED=緊急救命關鍵密碼

新北市第三分區五扶輪社 聯手致贈新北市政府5台AED傻瓜電擊器

有感於馬拉松或許多戶外活動都陸續傳出，意外跌倒，脈搏暫時停止，在推廣已久的CPR之外，現在最需要的正是號稱傻瓜電擊器的自動體外電擊去顫器（AED），有多位中西醫醫師在社內的新莊中央扶輪社聯合新莊地區的新莊、新泰、新莊東區和新莊南區扶輪社，加上與國際扶輪總社申請的配合獎助金支持，一起在3月28日捐贈了5台AED傻瓜電擊器給新北市政府衛生局，據積極促成這個救人一命的公益善舉的新莊中央扶輪社前社長，也是新北市醫師公會常務理事的顏鴻順醫師（IPP Smooth）表示，很多先進國家都在廣為運用AED，幾分鐘內能取得AED，甚至被列為一個國家進步的指標，國際扶輪3490地區總監蕭慶淋也特別指出：「這項有意義的國際扶輪3490配合獎助金服務計畫，不會只有眼前這樣，一定還會持續推動。」這也是台灣的扶輪社在這幾年積極贊助復康巴士之後，另一項契合社會需求的捐助計畫。

3月4日參加國際馬拉松比賽的31歲選手黃仁澤，在賽程中意外在路邊跌倒無呼吸、脈搏，經護士、醫師及時施予CPR並由隨後趕到的消防人員，用自動體外電擊去顫器（AED）電擊後，終於恢復心跳血壓，並於日前康復出院。3月28日，黃仁澤出席為扶輪社捐贈5台AED電擊器給新北市政府衛生局儀式作最佳代言人。

國際扶輪3490地區新北市第三分區

（新莊分區）在3月28日聯合捐贈5台AED電擊器給新北市政府衛生局，3月13日剛出院的黃仁澤也現身說法，成了這個捐贈儀式的最佳代言人。他說，發生意外後他就完全失去意識，醒來才知道是被護士、醫師及AED從鬼門關前給搶回來的。他希望能當面向醫師和護士感謝救命之恩，至於AED，他則要感謝新北市政府這幾年大力推廣設置AED，讓他可以繼續構築人生的夢想。

新北市副市長侯友宜表示，AED俗稱傻瓜電擊器，具備輕巧、可攜式、操作簡單及容易訓練且效果顯著的特色。國內這幾年來積極推廣在大型的公共場所設置AED電擊器，目前全國共裝置近4000台，且數量還在持續增加中。這次非常感謝扶輪社一舉捐贈5台AED電擊器，可挽救無數家庭。

新北市衛生局長林雪蓉指出，心臟疾病（高血壓性疾病除外）佔新北市98年10大死因的第2位（1829人），而成人猝死最常見的原因就是心室顫動，如果即時實施心肺復甦術（CPR）則可維持其心臟及腦部血液灌流，但如果要將心室顫動轉變成正常的心律，就需要靠AED電擊。

林雪蓉進一步說明，若能在一分鐘內立即給予電擊，心跳回復正常節律的成功率高達90%；在5分鐘內進行電擊，成功率也有50%。若沒有CPR及AED，則存活

▼由新北市副市長侯友宜和國際扶輪3490地區總監蕭慶淋帶領第三分區社長參與AED去顫電擊器捐贈儀式

▼新北市政府由副市長侯友宜和衛生局長林雪蓉代表致贈感謝狀給扶輪社(由地區總監蕭慶淋DG Andy和新北市第三分區助理總監黃適凌AG Friend代表接受)



▲新北市衛生局人員示範AED電擊器的使用

▲一向關心弱勢和扶輪公益推動的新北市議員黃林玲玲藉媒體向廠商喊話 AED是救人工具價格要再降

▲當天出席記者會的新北市第三分區社友們

率每分鐘下降7%~10%。因此近年來世界各國積極推動到院前救護，將AED電擊器推展到意外現場，由一般民眾於必要時執行，大大縮減了等待醫護人員到達的時間差，提升病人搶救成功的機率。

林雪蓉說，扶輪社此次捐贈的AED電擊器將設置在新莊體育館、棒球場、十三行博物館、客家文化圈區及鶯歌陶瓷博物館，另衛生局今年也將增添12台，安裝在觀光區，配合相關設置機構的員工辦理AED急救訓練，以發揮AED運用的最大效果，保障市民安全。

編按：這個由新莊中央扶輪社發起的配合獎助金(M.G.)服務計畫相關資訊如下：

TRF案號	國內主辦社	國內協辦社	國外配合社	捐贈產品	受贈單位	財務計畫(US\$)			
						國內現金	國外DDF	TRF配合款	總金額
#75973	新莊中央社	新北市第三分區	韓國 Ansan Central社	醫療用電擊器	新北市政府	7,000	7,000	10,500	24,500



1

國際扶輪3490地區 2012年4月份活動行事曆

4/1 (星期日)

基隆南區扶輪社授證49週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：基隆市長榮桂冠酒店三樓 彭園會館
(基隆市中正路62-1號)

電話：02-2428-8788

2012-13社長當選人訓練會 (第二天)

地點：花蓮美侖大飯店 (花蓮市林園1-1號)

三重扶輪青年服務團第二十八屆授證典禮

時間：下午13:30

地點：三重勞工活動中心 (新北市三重區
中山路8號10樓)

4/2 (星期一)

地區年會第六次籌備會

時間：上午9:30

地點：地區總監辦事處

4/5 (星期四)

三重泰安扶輪社授證3週年紀念慶典

時間：下午17:30

地點：台北典華飯店旗艦店六樓 (花田好
事廳) (台北市植福路8號6樓)

4/7 (星期六)

RYE-YEO-第四次委員會議

地點：板橋致理技術學院 綜合大樓 1F 演講廳

4/8 (星期日)

新莊東區扶輪社創社社長郭進章

CP Ka-Ku 母親告別奠禮

時間：101年4月8日(星期日)

地點：台北市第二殯儀館 (景仰廳)
(台北市辛亥路330號)

4/9 (星期一)

RYE—Inbound澎湖3天2夜旅行
(第一天)

4/10 (星期二)

RYE—Inbound澎湖3天2夜旅行
(第二天)

4/11 (星期三)

RYE—Inbound澎湖3天2夜旅行
(第三天)

三重百福扶輪社授證1週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：三重珍豪大飯店3樓宴會廳 (新北
市三重區光復路一段67號)

4/12 (星期四)

PRIVP Gary & 0809 PRIVP Monty
J.Audenart 蒞臨宜蘭參加四社聯合例會

時間：下午18:00

地點：蘭城晶英酒店6樓



4/13 (星期五)

新北市百合扶輪社授證4週年紀念慶典暨扶輪嘉年華會

時間：101年04月13日 (星期五)
地點：君悅飯店

4/14 (星期六)

基隆東南扶輪社授證29週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會
地點：基隆長榮桂冠酒店3樓彭園會館
(基隆市中正路62-1號3樓)
電話：02-2428-8788

玉里扶輪社授證42週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會
地點：花蓮縣玉里鎮老人館1樓 (玉里鎮忠智路72號)

4/15 (星期日)

三重東區扶輪社授證31週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會
地點：典華蘆洲會館-3樓國際宴會廳

漢林扶青團2011-2012年度

第五屆團慶典禮

時間：下午13:30舉行，14:00開始
地點：建國國小
(新北市鶯歌區育英街2號)

基隆東區扶輪社前社長謝昌惠

PP Thanks告別奠禮

時間：101年4月15日 (星期日)
地點：基隆市梵宇天閣 (南榮路501號)
忠孝廳

4/17 (星期二)

行善衣起來第二次捐贈活動

時間：下午14:00開始
地點：臺北市市立吳興國小 (臺北市信義區松仁路226號)

4/18 (星期三)

宜蘭西區扶輪社社友陳西川Gordon 母親告別奠禮

時間：101年4月18日 (星期三)
地點：喪宅 (宜蘭縣壯圍鄉永鎮村壯濱路4段147巷76號)

4/19 (星期四)

花蓮東南扶輪社授證23週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會
地點：花蓮美侖大飯店二樓宴會廳 (花蓮市美侖區林園1-1號)
電話：038-222111

4/20 (星期五)

RI社長代表-PRID Kyu-Hang Lee伉儷來台

抵達時間：中午12:05
航班：KE691
臺灣桃園國際機場第一航廈
(接機：PDG Surgeon伉儷)

歡迎RI社長代表暨保羅.哈里斯之友晚宴

時間：下午18:30~21:10
地點：蘭城晶英酒店 (宜蘭市民權路二段36號)
邀請：扶輪領導人、巨額捐獻人、阿奇可蘭夫會員及PHF之友

4/21 (星期六)

國際扶輪3490地區第22屆地區年會

時間：上午8:30~9:40迎賓註冊

地點：宜蘭運動公園

4/22 (星期日)

國際扶輪3490地區第22屆地區年會

時間：上午8:40~9:00進場

地點：宜蘭運動公園

4/23 (星期一)

RI社長代表-PRID Kyu-Hang Lee伉儷離台

離台時間：下午13:25

航班：KE692

臺灣桃園國際機場第一航廈

(送機：PDG Surgeon伉儷)

4/26 (星期四)

三重南欣扶輪社授證14週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：典華飯店旗艦館六樓(台北市中山區植福路8號)

電話：02 -8502 -5555

4/28 (星期六)

RYE-OB訓練(5)-多地區 RYE 研習會

地點：高雄 D3510主辦，高雄正修科技大學-正修廳(高雄市鳥松區83347澄清路840號)

4/29 (星期日)

RYE-OB訓練(5)-多地區 RYE 研習會

地點：高雄 D3510主辦，高雄正修科技大學-正修廳(高雄市鳥松區83347澄清路840號)



國際扶輪3490地區 2012年5月份活動行事曆

5/1 (星期二)

板橋中區扶輪社授證17週年紀念慶典暨慶祝母親節活動

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：宸上名品飯店(新北市中和區中山路二段311號)

5/2 (星期三)

新莊東區扶輪社授證17週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：新莊國際宴會廳巴黎廳(新北市新莊區建國一路138號 電話：8201-0657)

5/3 (星期四)

基隆東區扶輪社授證35週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：基隆北都大飯店5樓宴會廳

板橋西區扶輪社授證19週年紀念慶典暨女賓夕

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：中和吉立餐廳-中和區中山路二段293號10樓

電話：02-2243-7999



5/4 (星期五)

曼谷國際年會 (第一天)

總監行程出發日

5/5 (星期六)

曼谷國際年會 (第二天)

羅東扶輪社授證41週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：羅東金門餐廳

5/6 (星期日)

曼谷國際年會 (第三天)

5/7 (星期一)

曼谷國際年會 (第四天)

5/8 (星期二)

曼谷國際年會 (第五天)

5/11 (星期五)

台北集賢扶輪社授證14週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：蘆洲『典華飯店』3樓

5/13 (星期日)

RYE-OB訓練(6)-辦理簽證、保險

地點：板橋致理技術學院 綜合大樓1F演講廳

5/16 (星期三)

宜蘭扶輪社授證57週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊、聯誼暨管樂表演

地點：蘭城晶英酒店

5/18 (星期五)

五股扶輪社授證17週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：台北典華旗艦店6樓花田盛事廳

5/19 (星期六)

花蓮扶輪社授證51週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊

地點：花蓮『福容飯店』2樓宴會廳

國際扶輪3490地區2012-2013年度
地區講習會

時間：上午9時(報到)、10時(開會)

地點：國立花蓮高級工業職業學校
(花蓮市府前路27號)

5/20 (星期日)

花蓮華東扶輪社授證20週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：美侖大飯店2樓宴會廳

5/23 (星期三)

三重千禧扶輪社授證12週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊，18:00開會

地點：三重彭園湘菜館

5/25 (星期五)

泰山扶輪社授證13週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：泰山國小禮堂

宜蘭縣第一、二分區第四次社長、秘書暨
新、舊任社長、秘書聯席會議

時間：下午16:00

地點：宜蘭市海都餐廳

5/26 (星期六)

羅東中區扶輪社授證19週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：冬山河香格里拉渡假飯店

※上午10時假礁溪球場舉行高球賽

國際扶輪3490地區2012-2013年度

地區社員發展研習會

地點：宜蘭蘭城晶英酒店6樓

5/28 (星期一)

RYE-Inbound 文化之旅 環島 (第一天)

地點：台灣

5/29 (星期二)

RYE-Inbound 文化之旅 環島 (第二天)

地點：台灣

5/30 (星期三)

RYE-Inbound 文化之旅 環島 (第三天)

地點：台灣

5/31 (星期四)

RYE-Inbound 文化之旅 環島 (第四天)

地點：台灣

花蓮中區扶輪社授證29週年紀念慶典

時間：下午17:30註冊；18:00開會

地點：花蓮永豐活海鮮餐廳

4

三重三陽扶輪社 變動社館地址

【本刊訊】三重三陽扶輪社於101年4月20日(星期五)遷移社館，變更聯絡地址，電話及傳真維持不變：

◎地址：241 三重區自強路一段99號2樓

◎電話：(02) 2986-8407

◎傳真：(02) 2986-9082

5

地區年會 更正 / 補登 啟事

A1：地區社員發展卓越獎的第一名

板橋中區社 社員成長比例104.35%

(手冊誤植為51%)

羅東中區社社員人數34名 敘獎級距應為第二級(手冊誤植為第一級)：

A8 EREY 扶輪社 三重南欣社 三重泰安社

B5個人巨額捐獻人獎：

三重南區社 陳寶鶯 PP Cathy

總監盃高爾夫贊助名單：

地區總務 黃建強 Dolphin 5,000元

宜蘭西區社 黃建賢 PP Silo 10,000元

宜蘭西區社 吳松源 PP Audi 5,000元

宜蘭西區社 余錫洲 PP Box 10,000元

宜蘭西區社 陳西川 PP Gordon 2,000元

宜蘭西區社 黃瑞添 Flower 2,000元

宜蘭西區社 曾再立 Lee 1,000元

宜蘭西區社 羅孟源 Range 5,000元

宜蘭西區社 陳信智 Soft 5,000元



人文 休閒 品味宜蘭

4/21~4/22 經歷溫暖人情味的國際扶輪3490地區第22屆地區年會

宜蘭用鄉下人辦喜事的心情 來主辦地區年會

國際扶輪3490地區第22屆(2012)地區年會於4/21(六)~4/22(日)在宜蘭運動公園盛大舉辦，宜蘭分區在闊別六年後，再次回到蘭陽平原，2011-12年度以“人文 休閒 品味宜蘭”為主題，逾2000位來自基隆/新北市/花蓮和地主宜蘭分區的社友，在這兩天幾乎將宜蘭地區的民宿與飯店訂滿，也是扶輪人的宜蘭縣長林聰賢(Servant)謙虛的說：「宜蘭用鄉下人辦喜事的心情來主辦地區年會。」地區總監蕭慶淋DG Andy(宜蘭西區社)和年會主委張慶淵PP Green(宜蘭社)帶領團隊用8個月時間的籌備，以真

誠和熱情，一點點改變和滿心歡喜的善意迎接和款待扶輪人與寶(尊)眷。年會主委PP Green在致詞的時候，很肯定的跟地區總監DG Andy說，當初他接下年會重任，是人生很重要的承擔，他也俏皮和自信的說：「總監你選對人了！」PP Green表示：終於所託，回饋扶輪，今日精彩呈現，希望扶輪人兩三天的快樂宜蘭行，滿載而歸。

RI社長代表李奎恒博士 肯定國際扶輪 3490地區持續躍進的扶輪運動

RI社長代表李奎恒博士(Keyo)是位於Korea的Keyo醫院的醫學基金會主席，是太平洋地區地區的精神病學權威，也是國際扶輪社(2009-2011年)的理



▲RI社長代表李奎恒於4/20晚宴中致詞



▲年會主委PP Green和來自韓國姐妹社貴賓一起高歌



▲RI社長代表、韓國姊妹社地區總監、社長與Andy總監、Green主委歡唱



▲五工社Win社長和該社保羅哈里斯之友和地區扶輪基金主委PDG Kega與韓國貴賓合影



▲4/20晚宴合照



▲宜蘭縣長林聰賢體驗推動輪椅上復康巴士



▲地區總監Andy體驗宜蘭縣一二分區的配合獎助金計畫贈與宜蘭縣府的復康巴士輪椅升降器及輪椅定位器

事，在韓國的扶輪領域裡，是僅次於RI前社長李東建(D.K.) Lee的重要人物，這次獲派到國際扶輪3490地區的地區年會，除了讓本地區感到榮幸之致，李奎恒博士(Keyo)也對於2011-12年度在Andy總監帶領下，各項國內外的服務計畫都落實展開，並對這幾年來國際扶輪3490地區的在社員人數與基金持續成長和計畫品質的提升持高度肯定的態度。

嚴長壽：工作到公益 活出美好價值

專題演講人嚴長壽，現任台北亞都麗緻大飯店董事長、台灣觀光協會名譽會長和財團法人公益平台文化基金會董事長，由他主講的從「工作到公益」講題，讓以職業分類和職業服務起家，落實到在地和國際社會服務的扶輪人聽的心有戚戚焉，這幾年人都在花東地區從事原住民弱勢服務工作的嚴長壽，將認真工作和快樂做公益與創造每個人在樂齡銀髮階段的價值，將自己的親身體驗生活化的分享。

扶輪之夜 大雨澆不熄熱情 High到最高點

在宜蘭運動公園綠油油草地旁，和著陣陣初夏的草香味，由宜蘭度小月掌廚的近200桌晚宴，精緻擺盤和美味新鮮的海鮮佳餚，贏得許多社友的讚許。白天給個大晴天，晚上雖有雨，但是卻像是充滿感動與揮灑的歡笑雨和淚，雨水沒有澆熄大夥兒的熱情，每個代表分區的表演團隊與社友反而更賣力演出，地區總監Andy伉儷與年會主委PP Green伉儷團隊扮演列車長、車掌小姐、賣鐵路便當和擔扁擔、蘭陽女中的學生和乘客歡迎大家來到宜蘭，在新北市第三分區的六國舞蹈「行善天下 處處皆有扶輪人」、和第四分區的布古拉夫(原民舞)，第五分區的「光耀動愛 行善天下」，第六分區由百合社百合天團的「美魔女之舞麗全開」，第七分區的「山櫻進行曲」，一連串或反串和熱舞，魅力四射，帶動全場高潮，基隆分區的「有氧拳擊舞」緩和一下高昂情緒，花



▲宜蘭縣縣長林聰賢代表接受宜蘭縣一二分區致贈的復康巴士輪椅定位器



▲吉安社主辦的捐贈花蓮縣老人暨家庭關懷協會八人座汽車



▲由吉安社主辦 搭配花蓮第一分區和日韓的國外配合社 捐贈一部八人座汽車給花蓮縣老人暨家庭關懷協會



▲鶯歌社和新北市福利旺社搭配配合獎助金捐贈一部復康巴士給新北市政府



▲新北市福利旺社和鶯歌社捐贈一輛復康巴士給新北市政府



▲新北市第六分區捐給新北市政府的行動圖書車



▲由新北市百合社與新北市第六分區發起的捐贈行動圖書車給新北市政府圖書館計畫



▲總監接受電子媒體採訪



蓮第二分區港區社的「跳舞吧！牛仔」，獨具風格，壓軸的蘭陽戲劇團帶來的「天公疼憨人」，整晚的精彩表演，印證了這是咱們的扶輪社，什麼人才都在這裡啊！

內外動靜的寶眷時間

寶眷時間，第一天下午由李惠娥(DG Andy夫人) 劉雲玉 PP Judy-LIU、夏紹瑩(宜蘭西區 Life夫人)三位聯手規劃的美姿時間和欣賞蘭陽戲劇團帶來的戲曲之美，第二天則專車帶領與會寶眷前往位於武荖坑風景區參觀宜蘭綠色博覽會。

會聯誼、勤服務、有訓練 這是咱們的扶輪社

一個年度下來，扶輪人會聯誼、勤服務、有訓練，這群社會各界跨職業別的精英義工，每年的投入在台灣本土和國際社區的服務無以數計。多少努力耕耘的社長與社，豐富收割，歡喜領獎、標竿社團，值得學習，High翻天的扶輪之夜，....."真的！Good to Be Better! 國

際扶輪3490的地區迎向改變與美好，Great! DG Andy & PP Green & Your Team"。

2013地區年會在花蓮 原民活力風格

DGE Young大頭目領團隊大陣仗邀約

2013年度的花蓮地區年會邀約，來自花蓮分區的總監當選人林慶明(花蓮港區社)--大頭目DGE Young領導的創意/陽光團隊，長達30分鐘的原住民舞蹈演出與邀請陣仗，2013 國際扶輪3490地區年會在花蓮，絕對值得期待！看著扶輪運動一棒接一棒，有種很莫名的感動，自己以身為扶輪人為榮！

為了廣為宣導扶輪人道關懷服務形象，由地區公共形象委員會和地區年會公關組特別和大紀元時報合作推出的地區年會專題報導(2012/4/21)，將這一年度的重大服務計畫做了一次精華掃描與報導，讓各位熱誠參與服務的扶輪人再次回味每個精彩服務計畫。🌈



▲由致理技術學院我們的合唱團領唱中韓兩國國歌與扶輪歌頌



▲全場2000位社友與寶眷尊眷



▲全場圖



▲地區年會主委PP Green致詞



▲地區總監Andy致詞



▲RI社長代長李奎恒致詞



▲宜蘭縣縣長林聰賢致詞



▲前RI副社長 黃其光 PRIVP Gary致詞



▲宜蘭分區代表致詞 宜蘭社前社長李春男PP Shinnon



▲地區秘書DS GM報告



▲Inbound交換學生



▲八月份即將出國的交換學生



▲RYE交換學生授旗



▲公益平台文化基金會董事長嚴長壽主講 從工作到公益



▲熱烈的提案討論會



▲服務計畫組



▲扶輪基金組



▲公共形象組



▲社員服務組



▲前總監李進賢PDG ENT獲得扶輪基金會10B地帶全球前授獎人道服務獎



▲新莊南區社前社長葉淑麗PP Sally獲得國際扶輪建造者獎



▲地區總監獲內政部頒發出服務獎由國際扶輪台灣總會理事長康義勝 PDG Kambo 代為頒發



▲職業博覽會讓社友職業交流



▲職業博覽會讓社友職業交流



▲寶眷的伸展與律動



▲寶眷時間 由百合社帶動



▲蘭陽戲劇團表演



▲快樂學習的地區寶眷



▲板橋中區社由Rose社長帶領的玫瑰軍



▲Amy領軍的新北市百合社美魔女



▲很有宜蘭鄉土味的進場模式



▲總監團隊進場了！



▲這個賣便當的阿伯是誰啊？



▲這挑扁擔的是地區財務 PP Pool



▲地區年會主委PP Green的中學生扮相



▲由羅東東區社 前社長 PP Towny介紹總監家庭



▲全場High翻天



▲前社長葉淑麗 PP Sally 佛朗明哥獨舞



▲第三分區在扶輪之夜中帶動的奔放舞蹈表演



▲第三分區的行善天下 處處皆有扶輪人 六國舞蹈



▲第六分區百合社的美魔女之舞麗全開 就是辣！



▲第六分區百合社的美魔女之舞麗全開 就是辣！



▲第六分區百合社的美魔女之舞麗全開 就是辣！



▲第五分區的光耀動愛行善天下



▲土城山櫻社的山櫻進行曲



▲第四分區的布古拉夫 原民舞



▲花蓮港區社的跳舞吧！牛仔



▲花蓮港區社的跳舞吧！牛仔



▲地區年會主委PP Green和花蓮站站長DGE Young



▲介紹總監當選人林慶明 DGE Young 和夫人賴美娟 Jean (花蓮港區社)



▲介紹總監提名人吳維豐 DGN David& 夫人潘秀卿 Jovina (新莊中央社)



▲介紹總監提名人洪清暉 DGN Ortho & 夫人莊淑雁 Chibi (板橋西區社)



▲介紹中平國中扶少團



▲由新莊南區社輔導的中平國中扶少團



▲GSE團員及團長授旗及配章



▲前總監郭道明 PDG Trading 代表中華扶輪教育基金會做會務報告

▶地區寶眷參觀宜蘭綠博會



▲獲得台北→曼谷來回機票之扶輪社展示其戰利品



▲獲得機票獎勵和等值現金的扶輪社



▲盛大的2013花蓮年會邀請陣仗



▲邀Andy 總監 & 夫人Helen 共舞



▲撼動全場的原住民舞蹈



▲年會主委PP Green伉儷向社友道謝



▲百合社社長Amy說：就是讚啦！



▲惜別午宴地區總監Andy和RI社長代表依然惺惺相惜

國際扶輪分區系列報導 (十八)

國際扶輪 3490 地區 每年數百項公益服務



文/陳若愚 攝/扶輪社

國際扶輪在臺灣有七大地區，包括國際扶輪 3450 地區、3470 地區、3480 地區、3490 地區、3500 地區、3510 地區、3520 地區等，約有六百多個扶輪社，兩萬多位社員。每地區每年有數百項公益服務，七大地區合計就有上千項的公益服務。今年度 3490 地區地區服務獎，帶領社員們做公益服務深入社會各角落，為弱勢群體青少年們帶來許多幫助。

一個人做公益的力有限，大家一起做公益力量更大，扶輪社發揮團體的力量，舉辦開辦公益團體活動，進而向社會公益服務。國際扶輪 3490 地區近一年來，從小社區服務

到開辦，到配合國際扶輪的「幫助小兒麻痺症 (Polio) 計畫，扶輪社的公益力量服務到國際服務，也照顧到國內社會各階層的弱勢群體，包括協助貧窮國內外新世代青少年，開展年度主題「人與環境，行善天下」的獻熱情懷，為社會貢獻良多。

「扶輪有愛，行善志願」是扶輪社的公益力量服務到國際服務，也照顧到國內社會各階層的弱勢群體，包括協助貧窮國內外新世代青少年，開展年度主題「人與環境，行善天下」的獻熱情懷，為社會貢獻良多。

3490 地區舉辦「扶輪有愛行善志願」活動，由地區扶輪社發起贊助的民眾愛心丁地的嘉獎、鼓勵或大多數會員包括嘉獎基金獎、不一樣的月光專案獎、戰爭與和平獎、立券獎金獎及再安協會評選會長分享 M 獎社會 75 位會員基金獎，點出該區公益社會及宅電化雙服務有效

機，並呼籲強化新移民人際關係與學習成長教育。也為都該學報、當代教育、並與家鄉教育聯袂。

籌劃計畫 2013 個專案學區籌備階段

國際扶輪 3490 地區第七分區土城扶輪社、土城中央扶輪社、三級扶輪社、土城山德扶輪社，在聖誕節前夕擔任聖誕老人公公的角色，為土城區中、土城國小、頂樓國小、宜寧國小、有本國小、安和國小等共 207 位西學小朋友送上他們心中所繫的禮物，讓他們能在聖誕節的夢寐。

愛的心懷與愛心敬嘉善美嘉善

國際扶輪 3490 地區舉辦「愛的轉轉轉」活動，由地區扶輪社發起贊助的民眾愛心丁地的嘉獎、鼓勵或大多數會員包括嘉獎基金獎、不一樣的月光專案獎、戰爭與和平獎、立券獎金獎及再安協會評選會長分享 M 獎社會 75 位會員基金獎，點出該區公益社會及宅電化雙服務有效

新莊車區扶輪社捐贈 20 部健康巴士
新莊區扶輪社於「國際淨身日」捐贈 20 部健康巴士給新北市政府。透過「打造身心健康友善城市，國際扶輪 3490 地區健康巴士捐贈儀式

暨身心障礙者的權益研討會」，新北市市長朱立倫代表接受扶輪社捐贈健康巴士。扶輪社和國際扶輪 3490 地區總監黃慶祥、及多位扶輪社人士一起呼籲扶輪社友、企業界和善心人士一起踴躍「兩發展，福身健」。

聯合捐贈大型電視行銷寶典

國際扶輪 3490 地區宣聲第一、二分區包含龍巖區、宜蘭、羅東、蘇澳、頭城、湖城、宜蘭郡區、羅東區、宜蘭區、宜蘭南區、羅東中區等扶輪社，聯合集資捐贈 10 英寸大型液晶顯示器及電腦播放設備，放置於宜蘭轉運站旅客大廳處，播放高畫質生動之影音多媒體動態影像，行銷宜蘭山水、人文、風情，以及財政訊息，服務居民及遊客。

新莊區扶輪社捐贈 20 部健康巴士
新莊區扶輪社於「國際淨身日」捐贈 20 部健康巴士給新北市政府。透過「打造身心健康友善城市，國際扶輪 3490 地區健康巴士捐贈儀式

暨身心障礙者的權益研討會」，新北市市長朱立倫代表接受扶輪社捐贈健康巴士。扶輪社和國際扶輪 3490 地區總監黃慶祥、及多位扶輪社人士一起呼籲扶輪社友、企業界和善心人士一起踴躍「兩發展，福身健」。

聯合捐贈大型電視行銷寶典

國際扶輪 3490 地區宣聲第一、二分區包含龍巖區、宜蘭、羅東、蘇澳、頭城、湖城、宜蘭郡區、羅東區、宜蘭區、宜蘭南區、羅東中區等扶輪社，聯合集資捐贈 10 英寸大型液晶顯示器及電腦播放設備，放置於宜蘭轉運站旅客大廳處，播放高畫質生動之影音多媒體動態影像，行銷宜蘭山水、人文、風情，以及財政訊息，服務居民及遊客。

新莊區扶輪社捐贈 20 部健康巴士
新莊區扶輪社於「國際淨身日」捐贈 20 部健康巴士給新北市政府。透過「打造身心健康友善城市，國際扶輪 3490 地區健康巴士捐贈儀式

暨身心障礙者的權益研討會」，新北市市長朱立倫代表接受扶輪社捐贈健康巴士。扶輪社和國際扶輪 3490 地區總監黃慶祥、及多位扶輪社人士一起呼籲扶輪社友、企業界和善心人士一起踴躍「兩發展，福身健」。

聯合捐贈大型電視行銷寶典

國際扶輪 3490 地區宣聲第一、二分區包含龍巖區、宜蘭、羅東、蘇澳、頭城、湖城、宜蘭郡區、羅東區、宜蘭區、宜蘭南區、羅東中區等扶輪社，聯合集資捐贈 10 英寸大型液晶顯示器及電腦播放設備，放置於宜蘭轉運站旅客大廳處，播放高畫質生動之影音多媒體動態影像，行銷宜蘭山水、人文、風情，以及財政訊息，服務居民及遊客。

新莊區扶輪社捐贈 20 部健康巴士
新莊區扶輪社於「國際淨身日」捐贈 20 部健康巴士給新北市政府。透過「打造身心健康友善城市，國際扶輪 3490 地區健康巴士捐贈儀式

暨身心障礙者的權益研討會」，新北市市長朱立倫代表接受扶輪社捐贈健康巴士。扶輪社和國際扶輪 3490 地區總監黃慶祥、及多位扶輪社人士一起呼籲扶輪社友、企業界和善心人士一起踴躍「兩發展，福身健」。

聯合捐贈大型電視行銷寶典



▲扶輪社友、企業界和善心人士一起踴躍「兩發展，福身健」。

聯合捐贈大型電視行銷寶典

國際扶輪 3490 地區宣聲第一、二分區包含龍巖區、宜蘭、羅東、蘇澳、頭城、湖城、宜蘭郡區、羅東區、宜蘭區、宜蘭南區、羅東中區等扶輪社，聯合集資捐贈 10 英寸大型液晶顯示器及電腦播放設備，放置於宜蘭轉運站旅客大廳處，播放高畫質生動之影音多媒體動態影像，行銷宜蘭山水、人文、風情，以及財政訊息，服務居民及遊客。

新莊區扶輪社捐贈 20 部健康巴士
新莊區扶輪社於「國際淨身日」捐贈 20 部健康巴士給新北市政府。透過「打造身心健康友善城市，國際扶輪 3490 地區健康巴士捐贈儀式

暨身心障礙者的權益研討會」，新北市市長朱立倫代表接受扶輪社捐贈健康巴士。扶輪社和國際扶輪 3490 地區總監黃慶祥、及多位扶輪社人士一起呼籲扶輪社友、企業界和善心人士一起踴躍「兩發展，福身健」。

聯合捐贈大型電視行銷寶典

國際扶輪 3490 地區宣聲第一、二分區包含龍巖區、宜蘭、羅東、蘇澳、頭城、湖城、宜蘭郡區、羅東區、宜蘭區、宜蘭南區、羅東中區等扶輪社，聯合集資捐贈 10 英寸大型液晶顯示器及電腦播放設備，放置於宜蘭轉運站旅客大廳處，播放高畫質生動之影音多媒體動態影像，行銷宜蘭山水、人文、風情，以及財政訊息，服務居民及遊客。



▲中平國中大小提琴演奏迎賓



▲中平國中大小提琴演奏迎賓



▲新莊南區扶輪社社長盧愛治P Katty與中平國中校長許淑貞正式簽訂輔導合作約定



▲地區總監DG Andy代表國際扶輪頒發中平國中扶少團創團證書 由許淑貞校長代表接受



▲地區總監DG Andy和新南社社長Katty細心指導創團團長陳禹臻代表團員宣誓



▲致贈中平國中扶少團團旗

新莊地區扶輪運動向下扎根

新莊南區扶輪社輔導中平國中扶輪少年服務團 3/14創團

扶少因緣巧妙結 新南中平傳佳音

3月14日是個很特別的日子，因為11-12“人道關懷行善天下”的扶輪年度裡，屬於3490地區的新希望-“中平國中扶輪少年服務團”正式誕生了，而辛苦孕育他們的母親，則是再2011-12年表現十分亮眼的新莊南區社。該社的社長盧愛治KATTY非常重視教育及青少年品格的培養，所以今年新南社的社區服務主軸，多是以新莊地區各國中小學校為主，成果可觀，而其中一項重要年度新世代服務計劃則是：成立扶少團。

在該社的桃女監卡拉OK大賽的社區服務項目裡，中平國中的許淑貞校長應邀前來擔任座上賓，與社友相談甚歡。許校長對新莊南區扶輪社的公益服務理念十分認

同，也很希望孩子們有機會與社區和國際接軌，創造更多磨練和表現的機會。因而促成了該社在中平國中成立扶少團的佳話，特別是許校長和新南社友們一樣，都是巾幗不讓鬚眉。而這群優秀的寶貝除了有精湛的直笛演奏功力外，也有一顆善良的心，願意用音樂去照顧和關懷社區，36個團員也只有兩個小男生。當天真是大小女中豪傑相見歡的特別日子(男生先當一下少數民族了!)，新南扶輪社加中平國中扶少團成了另類的天作之合。

創團大會相見歡 感謝貴賓齊相挺

下午四點半，來賓與孩子們陸續進場，註冊聯誼活動在中平國中孩子優揚的弦樂聲中揭開了序幕。總監Andy、秘書



▲與會貴賓幫每位團員佩章(左為地區扶少團主委李彩幸PP Cindy)



▲新北市議員，也是新莊南區社創社社長黃林玲玲CP Mayor為扶輪新世代加油鼓勵



▲國際扶輪3490地區2011-12年度成立的中平國中扶少團，正式服務了！



▲新莊中央社輔導社長，聯安醫療集團執行長顏鴻順醫師為扶少團佩章



▲熱心的新莊南區社前社長，也是扶少團輔導主委周月卿IPP Sharon為扶少團佩章



▲新莊南區社社長當選人林曉吟 PE Carol 為扶少團佩章

GM、AG Friend、地區主委PP Cindy及新北市第三分區(新莊分區)各社長們、新莊中央社IPP Smooth、新莊中央社扶少團主委PP Banker也都蒞臨相挺，三峽社社長P James、地區公共形象主委Charles、地區資訊委員會副主委PP Wedding亦出力甚多、新南姐妹們更是出錢、出力、出席全力支持。除了例行的大會流程外，特別的是新南社社長Katty及輔導主委IPP Sharon還在大會中推行國際扶輪提倡的“每日百萬微笑”活動，鼓勵所有的孩子：“微笑帶來正面能量、拉近彼此距離，永遠要記得有一群扶輪社的叔叔阿姨們在關心著大家，所以要永遠以微笑去面對未來”。

新南社也別出新裁的邀請所有的嘉賓與社友上台為每個孩子配章，並幫大家合照，雖然時間延長了約十分鐘，然而場面卻十分溫馨。團長與副團長靚腆的致詞和孩子們的加油打氣聲，讓我們想起了自己

年少生澀的青春，也看到了國家未來的希望。總監和大家都好開心，看見這群孩子，所有的舟車勞頓和所有的辛苦都在瞬間消逝無蹤。

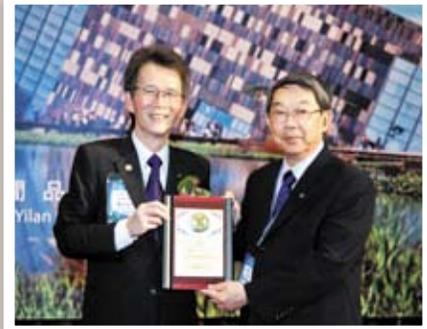
這一樁美事有DG Andy、PP Cindy、新南社P Katty、CP Mayor、IPP Sharon、PP Sally、PP Music…等多人的贊助與成全，在新南小美女Monica的主持及PP Tiffany、Iris、Isis、Annie、Daling、Lillian、Sumi、PP們及社友們的通力合作下，新莊南區社完成了“增產報國”的神聖使命。而中平國中的淑貞校長、碧瑩組長的全力支持與高效率的配合，還有所有扶少團的新生力軍們給新莊南區扶輪社一個服務的機會，盧愛治社長P Katty和輔導主委周月卿IPP Sharon都表示，「希望以後我們可以“大手牽小手，微笑向前走，常相伴左右，公益不落後”，共譜扶輪與扶少的許多美好服務故事。」🌈



▼羅東西區扶輪社獲得地區年會多項獎勵(圖右為該社社長林世強P Strong)

▼羅東西區社前社長 前地區秘書長 現任地區總監特別助理 邱隨聖 PP Eric

▼羅東西區社創社社長 也是地區前總監 許國文PDG Surgeon



當社長的不簡單與很簡單！

羅東西區扶輪社獲得地區46人以上扶輪社首獎的關鍵密碼

編按：本刊總編輯在宜蘭地區年會和獲得地區第三級(46人以上)扶輪社首獎的羅東西區社社長林世強P Strong恭賀「羅東西區社真不簡單，今年度又得第一！」，私底下人稱阿強的Strong謙虛的說：「這都是所有社友的努力與付出」，到底這個國際扶輪3490地區在行政管理/社員發展/基金捐獻與運用/公共形象推展/新世代與國際服務的參與都面面俱到的優質扶輪社，有什麼追求卓越、迎向共好的關鍵密碼，本刊特別從該社和對該社扶輪社務發展非常关心的前社長黃錦璋 PP China的Facebook(臉書)上找到了一些「喔！原來如此」的答案，以饗讀者。

當社長的三熬與三出

我記得以前有位社團前輩告訴我當社長要三熬：

人熬熬、錢熬熬、時間熬熬...

也就是說

三出～要比別人更不要計較.....

出席～要比別人更早到位.....

用在社務的時間要比其他人更多....

出錢～當頭頭.....光彩都是社長得到....

對挺你的所有人表示一下...

應該是理所當然.....

出力～社長就是扶輪標誌中的主軸～

社務要有活力～～社長一定要出力....

當社長不要太精算～～財散人聚.....

▼熱心扶輪事務 職業分類寫著 扶輪社的羅東西區社前社長 現任總監辦事處顧問黃錦璋 PP China



▼羅東西區社前社長耿芬PP Fancy和板橋群英社詹智超Jonason擔任開幕式及第一次全會司儀



▼羅東西區社黃俊明Dobie和林士娟Beauty擔任開幕式兩組司儀之一



當社長不簡單

在羅東西區社當社長不簡單～～
因為整體制度蠻嚴謹.....
這要歸功創社秘書PP Nikko.....
因為他是銀行經理又受過日本教育...
做事嚴謹...一板一眼....

當社長很簡單

在羅東西區扶輪社當社長很簡單～～
因為社友的素質都很好....
有些本來就很好～～～
有些則是在羅東西區社內薰陶後變很好.....
因為整體體質好....觀念正確...制度嚴謹....
所以運作就順暢....
加上我們有一位資深執行秘書～范濤.....
社務幾乎可以Auto進行.....
任何人當社長都OK... 🌈

編按：本文轉載自羅東西區社前社長黃錦璋 PP China的臉書



▲羅東西區社黃俊明Dobie和3490網路社黃嘉莉Kelly擔任第二次全會司儀



▲地區年會中羅東西區社前社長耿芬PP Fancy在年會晚會中有吸睛的蘭陽女中學生扮相演出

三重、蘆洲地區 6 扶輪社聯合舉辦中學生西畫比賽 培養未來的畢卡索、梵谷



▲藉景畫圖

低溫十幾度又伴著細雨的早晨，6:30的鬧鐘響了，雖然心裡想著—這樣令人打顫的清晨，若能躲在被窩裡多好！想歸想，該行動的還是不能怠惰，準備開始今天的任務—西畫比賽會場佈置工作，7點，Water社長與社區主委PP George的門鈴聲，開啟了今天順利的前端，大夥一塊將今日要佈置場地的布條、旗子、桌椅、飲水分兩趟運送完畢後，各就戰鬥位置，埋首完成分派任務。在大家齊心合作下，整個前置作業如預定時間完成，接下來就等學生來報到取畫紙了。

果然，於100年12月11日(星期日)上午8：30準時展開-本社本年度最盛大

賽事～扶輪盃新北市中學生西畫比賽，雖然當天氣候不佳，不但氣溫下探十幾度，天空還不時飄著細雨。雖然天公不作美，卻未因此阻礙學生們對藝術的熱愛，542人報名，500人報到，報到率92.25%，這樣的數據，安定了不少忐忑的心。不到9點，報到工作告一段落，助理總監、各友社社長、秘書、本社社友、評審林宏山老師與林孟青老師在巡場前來個大合影，讓此次活動更加圓滿順利。

巡場時，看著參賽學生專注的神情，難掩欣慰，未來藝術界將能出現更多位畢卡索、梵谷…等，繪畫精英。歷經三個小時的努力，12點整，學生們將作品依序繳上，但，為求好心切，多數學生的作品皆呈現半濕未乾的窘境。所幸熱心的社友，不分你我，捲起衣袖，幫忙收畫、搨風、整理場地、場地復原善後，大家各司其職，讓整場活動在大家齊心合作下，圓滿落幕。

在此，真的非常感謝IPP Stetho在上(30)屆首創此比賽，不但鼓勵中學生除了專注於課業外，更走出戶外，培養多方面的藝術專長，除了提升學生文藝氣息。此舉讓今年Water社長決定延續辦理，找來本分區-三重社、三重北區社、蘆洲重陽社、台北集賢社、蘆洲湧蓮社

其他五扶輪社共襄盛舉，讓有興趣於繪畫方面的學生有更廣的舞台伸展。PP George更為此次活動的重要功臣，若沒有這位負責100%的社區主委事前勘查場地、與IPP Stetho詳細討論比賽細節與整場賽程規劃，比賽怎能成功推動呢！再者，Long社友的慷慨解囊更是此次獎金提高，得獎名額增加的重要因素，此善舉，讓得獎學生備受重視與開心，想必未來的活動，一定會有更多人參與。

藉由這次大型活動的機會，要特別讚許所有三重東區的老社友、新社友們～有你們真好！雖然東區社友少，但對服務的熱誠與愛心卻從未銳減。我們社裡經歷歲月累積、智慧滿載的年長社友，對扶輪奉獻的執著，是絕無僅有的；滿腔熱血沸騰、活力滿分的新生代社友，對扶輪宗旨的認同，是異口同聲的，三重東區扶輪社有您們～前景絕對無可限量。🌈



▲與評審巡視參賽者



▲聯合主辦社社長合影



▲主辦社三重東區社長Water巡視比賽中的學生



▲主辦社三重東區社友

12/17 扶輪有愛 暴力不再

扶輪人一起宣導 校園反霸凌



①

作風古怪的流行樂壇天后女神卡卡（Lady Gaga），在12月6日親臨白宮，討論「反霸凌」議題，在美國這已是一個普遍且嚴重的議題。在台灣，受到校園霸凌的學生比例更是出乎人們的想像。因此，「霸凌」是現階段急需解決的校園課題。國際扶輪3490地區新北市第一分區三重北區扶輪社等八社結合社團法人世界和平會，於12月17日（六）下午假新北市三重區向日葵廣場（三重區綜合體育場旁）舉辦「2011校園反霸凌宣導活動—扶輪有愛·暴力不再」，用以呼籲各界正視「校園霸凌」現象。



②

②

- ① 三重區向日葵廣場湧入滿滿人潮
- ② 宣導校園反霸凌天使
- ③ 大會表演熱鬧開場
- ④ 地區總監蕭慶淋接受有線電視訪問
- ⑤ 三重北區社社長楊洋洲 P Color 致詞
- ⑥ 扶輪人與世界和平會一起宣導校園反霸凌



③

造成校園霸凌現象原因眾多，「家庭」又是最大因素。當父母管教不當、父母過度放任、親子互動不佳與手足關係不良等現象，都是兒童霸凌行為產生的溫床。本次活動主在營造一個親子互動與促進家庭關係的氣氛。在宣導攤位中有「親子反霸凌互動過關遊戲」、「親子同樂DIY遊戲」與各項宣導活動。在舞台表演上有專業的兒童舞台劇—三隻小野狼與一隻大壞豬、Hip Hop熱舞、幼兒舞蹈與淨化人心的敦煌舞等演出。

活動中更有華夏技術學院以kuso版演出真人真事校園霸凌事件，藉以強化民眾反霸凌觀念。

特別感謝地區總監蕭慶淋(DG Andy)、地區秘書長李貴發(DS GM)以及各社社長、社友寶眷等親臨現場，地區總監蕭慶淋(DG Andy)親自接受電子媒體專訪，為宣揚今年扶輪主題【人道關懷、行善天下】也為扶輪社區活動做了最好的說明。🌈





▲ 蘆洲湧蓮社捐贈一部濾水器給路得啟智學園，由邱家淮主任代表接受

蘆洲湧蓮扶輪社 捐贈濾水器 支持桃縣路得啟智學園 築家計畫

【本刊訊】蘆洲湧蓮扶輪社透過該社祿姆-三重千禧社前社長劉雲玉PP July Liu在雅虎奇摩公益平台上了解到她們的工廠和居家附近的桃園區有一個很值得參與的社會服務計畫，於是將此一訊息轉達由她輔導的蘆洲湧蓮社，由社長吳美華 P May、秘書陳貴珍S Jane、社長當選人林淑蓉PE Crystin和輔導社長張鏗予IPP Snuuy等一行人，在3月30日早上來到位於桃園縣八德市桃德路巷子內的基督教路得啟智學園，捐贈一部生命能量水機。位在桃園縣八德市的路得啟智學園，成立17年來提供中、重度智能障礙及多重障礙者養護照顧及居家生活、職業訓練，多次獲內政部機構評鑑優等獎。隨孩子們逐漸長大，50名學員及工作人員擠在約100坪的三層租用房屋內，居住及教育空間已不敷使用。不僅要7、8個人擠一個狹小的房間，連陪伴的老師都只能打地鋪。配合今年5~6月間將由八德市遷移到中壢地區，該學園推動了一個「築家計劃」希望藉此向社會大家募集更多設施設備款，讓新的家園可以照顧更多的身心障礙者，目前還有近600萬元的不足額，尚待各界支援。



▲ 和已經會自己晾衣服和曬衣服的院生燕華合影

當天路得啟智學園由邱家淮主任接待，在接受了該社捐贈的水機之後，也帶該社社友參觀了略嫌狹窄的三樓半建築，也看到一些正在參與學習的大小孩子，還有一位已經30幾歲的中度身障者而燕華在學習了半年之後，自己已經會晾衣服和曬衣服，讓這幾位都是媽媽的女社友頗為感動。時間還夠，趁中午前，由邱主任帶著該社社友參觀了位於中壢市山下段地號1033號，約佔300坪之土地，籌建合乎設施標準的分部【路得學園】，提供身心障礙者一個合適專業訓練及收容的環境。



- ◀ 位於中壢的路得啟智學園新園區外觀
- ◀ 邱主任和蘆洲湧蓮社社友們在即將完工的新園區土地旁解說未來對園區身障者的照顧規劃

即將完工的路得啟智學園新園區，裡面已經有一些企業捐贈的二手辦公桌椅傢俱，但是還有「無障礙電梯」、「烹飪、廚房設備及洗衣設備」、「飲水設施設備/居住空間設施設備」等持續在雅虎奇摩公益平台募集設施設備款訊息，加上未來擴大營運的更多自籌款，期待更多社會財力、物力的支援，蘆洲湧蓮社也藉完工前的參訪，了解怎麼在扶輪社裡推動更多支持計畫，協助路得啟智學園築巢。

路得啟智學園17年來 對慢飛天使的照顧

今年21歲的駿良，因為有重度智能障礙與癲癇，從小就在路得學園接受早期療育和課後輔導，7年前駿良住進路得啟智學園後，在老師耐心教導下，如今已可以自己吃飯、刷牙、洗衣服。

駿良雖然很喜歡在學園的生活，但現在的他和其他同學都長大了，每天吃飯大家都得擠在小小的飯廳內；學園內的盥洗空間也有限，刷牙、洗澡都得排隊使用廁所。而睡覺時7、8人擠在狹小的房間裡，狹小的單人床總讓駿良睡得不安穩，而且

完全沒有其他多餘的空間，每個人的衣物只能塞在收納箱，連陪伴的老師都只能打地鋪。

路得啟智學園主任邱家淮表示，目前學園照顧的30個孩子，有一半是住宿生。由於學園現址是承租來的，許多內部空間無法變更，不但缺乏無障礙空間，隨著孩子逐漸長大，平均每個人分配到的空間只有2坪左右。「因為空間太小，有時候其中一個人感冒，就會一個傳染一個，全學園的人都一起生病，老師總得更小心監控每個孩子的健康情況。」

六月底在中壢市的學園新大樓即將完工，內部不但有完善的無障礙空間，還有職業訓練、早療、職能治療環境。未來住宿的學員能從目前的15人增加到85人，讓許多正在排隊等待的個案都能獲得照顧，減輕案家的照顧負擔。

邱家淮說，因為募款困難，至今新大樓內部的家具、教學設備仍缺約600萬元的經費，搬入新家的時間愈來愈近，期盼有更多社會大眾踴躍幫忙，讓孩子能早日一圓搬新家的夢想。 🌈

五工社精彩3月授證週

五工社舉辦國小學生書法薪傳比賽 推動識字教育

▼大陣仗的五工社國小書法比賽



◀國小書法比賽 五工社連丁貴社長致詞



▲書法比賽熱烈展開



▲書法比賽 報名踴躍



▲五工社與五工扶青團一起主辦國小書法比賽

國際扶輪的服務目標，推動識字教育及書法薪傳之服務計畫，五工扶輪社於3月4日(日)上午10:30假清傳商職舉辦【國際扶輪3490地區五工社國小學生書法比賽】培養國小學生學習書法興趣，認識中華優良傳統文化，藉以陶冶性情，促進人格健全發展，提升社區文藝氣息及生活品質，發揚國際扶輪精神。此次特邀請清傳商職連勝彥董事長(三重中央社CP Peace)擔任評審主任委員，並感謝提供比賽場地及各項協助。🌈

結合授證慶典，舞龍獅鼓藝齊鳴

2012五工扶輪教育盃全國龍獅鼓藝錦標賽



▲夜光獅出場了



▲五工社結合授證慶典，舞龍獅鼓藝齊鳴

五工扶輪社於3月7日(三)上午10:00假新北市工商展覽中心1樓展覽場舉行全國龍獅鼓藝錦標賽，希望結合周邊友社擴大辦理宣揚扶輪文化並配合政府推展傳統傳統文武陣頭、書法、寫生、攝影與社會結合以利引導啟發民眾對傳統民俗藝陣的認識。臺灣省舞獅技藝會成立二十六年多，為長期推展台灣民俗藝陣與民俗工藝社團。目前與全國四百多所學校合作，推動民俗藝術社團活動，並經常承辦國家性比賽。此次由臺灣省舞獅技藝會理事長連丁貴(五工社Win社長)特別規劃，由五工扶輪社與臺灣省舞獅技藝會聯合主辦五工扶輪教育盃龍獅鼓藝錦標賽，邀請來自屏東、高雄、台南、嘉義、雲林、台中、苗栗、桃園、台北、宜蘭等社區學校近八十隊六百餘選手於白天競賽台灣獅、廣東獅、及鼓藝。可謂陣容浩大。同時利用授證晚會節目，舉辦五工扶輪盃國際夜光龍邀請賽，邀請來自馬來西亞、泰國及本國頂尖隊伍參賽，盛況空前，精彩絕倫。擔任臺灣省舞獅技藝會的連丁貴理事長四年多來卓越領導及全體理監事通力合作下，也獲教育部一百年全國社教公益獎並連續三年受僑務委員會委託，至美國參加北美台灣傳統週，宣慰僑胞及展現台灣民藝文化軟實力，且屢獲海內外獎勵。每年藉辦理比賽、展演、觀摩對文化藝術薪傳積極推廣，這是第一次在新北市與扶輪社共同主辦比賽，意義重大，也為未來合作建立良好基礎。🌈



- ① 百合社Amy社長說種樹就對了！
- ② 百合社秘書Heidi說要自帶環保杯
- ③ 百合社服務計畫主委iPhone呼籲少用免洗碗筷
- ④ 五工扶青團團長kelly和團員Seven認為環保從日常生活做起

新北市百合扶輪社和五工扶青團 參與2012世界地球日綠活動

每 年在4月22日是全球重要的環境保護的日子---世界地球日，台灣的地球日發起與執行單位--台灣環境資訊協會特別邀請在2011年917的世界清潔日有過互動經驗的新北市百合扶輪社和五工扶青團，參與322在台北NGO會館所舉辦的「2012地球日啟動記者會 響應愛轉動 護地球，發起綠行動」。當天新北市百合社由社長陳素美P Amy帶領秘書張秀珍S Heidi和服務計畫主委潘愛鳳iPhone與社長當選人吳秋香PE Sharon，五工扶青團由團長葉毓芬P Kelly和前團長林章志PP Dennis與團員戚振浩Seven等

►牆面上貼滿與會來賓的綠行動



▲新北市百合社、五工扶青團和各界人士一起在地球日啟動當天發起綠行動



▲新北市百合社、五工扶青團都寫下自己的綠行動



▲穿起“愛轉動 護地球”的有機棉T恤，扶輪人呼籲一起參與珍愛地球的綠行動

一行人一起和許多環保團體與企業界參與了這場愛地球的盛會。其中五工扶青團更加入了協辦單位，不但在記者會當天，也在4/13的於台博館舉辦的綠色市集活動中帶領所有團員到現場做一日的綠色志工。這兩個單位也是當天唯一兩個代表扶輪社的單位。🌈



▲五工扶青團的地球日志工-Kelly團長和PP Dennis

一場有賽德克巴萊風格的授證典禮

頭前扶輪社授證3週年薪火傳 3/23出草演出



▲全員出動演一齣原住民風格大戲



▲寶眷也充分融入



▲害羞版的賽德克族出草記

這是一場之前保密到家的授證典禮，風聲中只聽說會「特別的」演出，大家也很期待頭前社「黑仔」社長又將推出什麼新鮮的創意。國際扶輪3490地區頭前扶輪社授證3週年薪火傳暨新北市第六分區聯合例會，在3月23日週五晚上於三重珍豪大飯店真情演出。以之前紅極一時的國片一賽德克巴萊風格呈現，創意十足！社長/總監/社友/寶眷/攝影師與工作人員和每位來賓都有參與，或有裝扮，最少是原住民圖騰的貼紙貼在臉上...好High的授證之夜，開啟扶輪"改變"之鑰！

最令人感動的是，頭前扶輪社在社長Black帶動下，CP Net、IPP Kevin、PE Gardon、秘書Lemoney和全體社友和寶眷都一起動起來，演歌一起來，角色設定符合每人特色，自High，更帶動全場佳賓社友一起High，也藉這個時間發表頭前社社歌"有緣好兄弟"，社長在當天也發表他的首支台語CD/DVD---"感謝"加上送更給每個人一個"愛維存心筒"呼籲大家幫新北市



▲總監Andy也融入賽德克巴萊裝扮入場

愛維養護中心存零錢募款.....將整個社的心揪起來，團結整個社，有創意有Fu，又有愛心的一場小周末在三重珍豪飯店的難得的授證3週年晚會，走出飯店，今夜有點微雨，冷！但是帶著熱情與溫暖走出來，不冷！讚讚讚！改變從此開始.....

據了解，頭前社吳家程 P Black 為何會有如此創意？他表示，在去年底曾經應邀參加台北忠孝社的授證典禮，該社社友穿著「蘇格蘭裙」服務全場，那個時候，就已經悄悄地醞釀了回到自己社可以用什麼台灣和當紅的元素來表現，因此有了「賽德克巴萊」風格的呈現，也獲得前社長和社友、寶眷的一致認同，願意一起玩出一場好玩又不一樣的授證典禮。

愛唱歌的吳家程Black社長的「感謝」CD和DVD也由華船音樂同步在四月初全台發行，5月初起為期一個半月也在全台寶島聯播網北(FM98.5寶島新聲)中(FM99.1大千電台)南(FM96.9主人電台)都會全天候放頌他的歌曲。

吳家程社長在他的CD文案上寫著如下

的話語，表達了他這位從事童裝生意，霸氣的獅子座台商「吳董」的鐵漢柔情，更傳達出他愛妻、愛家、好客與交朋友，用心經營出今年頭前社的有緣好兄弟的感情。其中一首歌「感謝」的MV中，另一半鄭品臻也入鏡，「有緣好兄弟」更邀請同社從事房地產買賣的社友莊富智King一起合唱，如果歌曲反應的生命狀態，吳家程，這位人稱「黑仔」社長，今年當社長、作少年ㄟ阿公和出CD.....他的豐盛與感動，正用他的歌聲跟好友與聽眾細心分享著。🌈



▲吳家程Black社長的「感謝/有緣好兄弟」CD和DVD也同步在四月初全台發行



▲與會貴賓都畫上原住民圖騰



▲百分之百出席 一起團結演出頭前社授證三週年薪火傳



▲周志坤老師領銜時代舞苑舞群在新北市百合扶輪社授證典禮精彩演出



▲百合社前任社長IPP Lisa(右)與Amy和韓國水原華虹姊妹社合影



▲百合社社長Amy和該社接待的RYE青少年交換學生



▲百合社社長Amy(圖中)和當晚的授證典禮司儀Tina(左二)與來賓合影



▲百合社四個華麗美女社友(右起Jojo Hedei Realty和Fanny)



▲第一分區助理總監楊金憲AG Bill與蘆洲湧蓮社社長吳美華P May等社友與巴西嘉年華舞群



▲國標舞女王劉真和獨腿舞王翟孝偉在新北市百合扶輪社授證四週年慶的演出



▲新北市百合扶輪社捐贈5000張發票給台灣環境資訊協會 響應世界地球日(圖左為百合社社長陳素美 圖右為百合社服務計畫主委潘愛鳳 圖中為環資協會祕書長陳瑞賓)

413那一晚，One Night in Taipei? 你在百合授證嗎？

經歷一場華麗的授證饗宴

百合盛開 用愛灌溉

新北市百合扶輪社
授證4週年暨扶輪嘉年華晚會

「這場授證慶典，我們要與您一起創造出創意繽紛 / 公益形象 / 名人表演 / 賓主同歡！一向勇於嘗試的新北市百合社，2011-12年度交到了第4棒，百變的Amy社長有心與願意為扶輪和公益付出的心意，驅動近40位社友創造出豐盛的「人道關懷 行善天下」年度成果，這些榮耀都將歸給所有社友的參與和逾百年經典的扶輪宏偉服務理念與優質傳承。在多年前Amy社長還在板中扶輪社年代，曾在台北君悅飯店參與過幾場當年社長的授證典禮，「如果有一天我有機會當社長，我也要邀請大家到君悅參加授證典禮」如今，她在新北市百合社四週年授證慶典，她將成就這個夢，在這個台北信



▲百合社社友們都盛裝出席華麗宴會



▲前RI理事 現任國際扶輪基金保管委員TRF Trustee Jackson頒發峇里島研習會代表台灣地區晚會表演者感謝狀



▲百合社創社社長廖麗心CP Lily和祿姆 泰山社前社長秦宏榮PP Rich和他們的Q版畫



▲Amy社長的精彩舞蹈表演



▲花蓮美侖山社的陳俊吉社長P Sander伉儷(圖中站在總監兩邊者)和秘書曾維祥Lobster伉儷(右一和左二)



▲現場支持地球日活動 捐千送有機棉T(圖中洽購者為地區寶眷委員會主委PP Judy LIU)

義區的五星級飯店，邀請大家享受五星級飯店的質感，更邀請與會嘉賓融入這場熱鬧繽紛的授證典禮，賓主盡興，一起享受百合愛在四月天的小周末晚宴，當晚，適合祝福，可以微醺！可以搖擺！可以舞動！

」

很多扶輪人都在3月中下旬陸續收到來自新北市百合社寄送的授證四週年慶典暨扶輪嘉年華晚會邀請函，上面寫著社長陳素美Amy這個年度的授證邀約文案，寫著為什麼要辦在台北君悅飯店、席開50桌、從下午三點半就開始的迎賓下午茶活動，融合了雞尾酒會 / 大提琴演奏 / Q版畫 / 你在我心即拍影像照 / RYE青少年交換學生學習成果分享區，歡迎韓國姐妹社/台灣百合聯誼會 / 分區與跨分區友社 / 行動圖書館 / 一畝田 / 新北市脊髓損傷協會 / 發票捐贈環保團體等大型與延續性服務計畫，詩歌祝福/百合美魔女姐妹舞群精采舞蹈秀 / 邀請國標舞女王劉真和獨臂舞王翟孝偉、

時代舞苑20人舞群全場帶動與秀出巴西、拉丁等舞蹈職業演出 / 台北百合友好社Christian深情英文歌曲演唱 / 一起舞動，熱情派對……全場超過500個嘉賓，著華服參與盛會，幾乎每位嘉賓都難得感受到的高規格授證饗宴，這場2012年4月13日晚間在台北君悅飯店三樓凱悅廳的「百合盛開 用愛灌溉 新北市百合扶輪社授證四週年慶典暨扶輪嘉年華晚會暨新北市第六分區 林口、五股、五工、泰山、五股金鐘、頭前、新北市新世代社聯合例會」，成了這幾年來堪稱最華麗的扶輪授證饗宴，豐富精采的節目，和一流的聲光視覺效果，為大家留下了初夏的一個美好夜晚。

413那一晚，One Night in Taipei？你在百合授證嗎？花蓮、宜蘭、屏東、嘉義、新竹、桃園、台北市、新北市的扶輪人都在這裡！留影、舞動、吸睛的表演、穿著帥帥、美美的，難忘的華麗扶輪晚宴。🌈

溫暖的友誼遠勝暖暖包

基隆東南社訪問日本大分南友好社及王寺友好社花絮

▼王寺社迎接



2月9日：下午2點30分在亞都蛋糕仁二店集合出發，成功交流道接秘書夫人，桃園機場搭17:35飛機往福岡，20:40抵達福岡機場，出了機場搭上預約的計程車前往今晚預計住宿的飯店，飯店位于福岡最熱鬧的中洲區緊靠有名的中洲屋台，辦好入住手續，既然到了福岡那能放過道地的博多拉麵，一行20名浩浩蕩蕩先把夜市逛一圈，選了拉麵攤塞進去，經過不斷的淘汰終於把其他客人擠出去，20名擠進一攤倒也狀觀，此時天氣約為5度；伴著熱騰騰的拉麵還有串燒、黑輪各式小菜當然少不了啤酒、日本酒、燒酎…身體也都暖和起來，帶著滿足的心回去睡覺；竟然還有數位又在飯店隔壁的居酒屋續起攤來，不知何時結束。

2月10日：大分南的坂元社長、吉武秘書、安部副社長比預定的時間(9:30)還早到飯店來接我們，此時天空飄起微雪，上了車，社長馬上送上見面禮～每位夫人手套一雙，真是足感心，但是不知為何男社友沒有，一行到了豐田汽車的九州工廠參觀這裡生產LUXURY系列和其他一些車種，我們看到了在同一條線上居然可以同時裝配不同的車種而不出錯，難怪大家對所謂豐田式管理佩服到底，午餐在福岡一家以雞肉料理出名的餐廳享用雞肉火鍋，真不愧是九州的雞真是好吃，最後的雜炊更是吃到見底。

午餐後往大分移動，途中飄起雪來把山頭戴上白帽，真有幾分北國氣息。16時抵達大

分住宿酒店，稍作休息17:30分來接我們前往歡迎例會場。因為星期五塞車在餐廳前約100M下車大分南的社友都前來迎接。例會開始行禮如儀，社長以日語發表致詞，讓大分南的社友刮目相看。互換紀念品土產乾杯後開始用餐；大分的海產種類多，算見識到所謂的豪邁。一整個紅燒大目鮪魚頭真是壯觀；生魚片種類繁多，還有正是季節的螃蟹，大家吃的酒酣耳熱。大分南的社友又特地設計了兩個餘興節目讓大家玩，真是有心。真是有吃又有抓，抱著滿懷的禮品回到飯店一夜好眠。

2月11日：上午9點坂元社長率社友來飯店接我們。首先去參觀一個老人養護中心；這裡的監視系統都是由吉武秘書安裝，所以得以讓我們參觀。這裡收容有行動自如和不便的兩種老人，聽解說人員的解說，費用也還好一般的退休老人都可以負擔的起。現在這種養護中心在日本是供不應求，所以政府也有補助興建，應該是不錯的生意，所以大家笑說吉武秘書也發財了，看到這裡環境讓人想起台灣的安養中心，心有戚戚焉。

參觀完了養護中心，接著去用午餐。大分南的社友特別包下了一家義大利餐館，因為這家餐館不曾一次同時有這麼多人用餐，所以怕無法正常出菜，所以改為自助式，廚師一次煮一道菜讓大家取用，赤嶺前社長專程來跟大家會合，席中殷殷勸酒佈菜，紅酒醇、白酒爽啤酒更是棒。管麵、細麵、青醬、白醬，又有肉醬，海鮮、沙拉、甜點一應俱全真是豐盛的午餐。

用過午餐往九重高原出發，九重高原海拔約1,600公尺，一片白茫茫，對於台灣來的我們真是一種視覺的饗宴；途中從車窗看出，飄雪、積雪，大家都發出好美的讚嘆；本想繼續再往高處積雪更多的山頂走，但因考量安全問題還是下山，到別府溫泉泡湯去，大分南社特地帶我們到一家入選米其林溫泉前茅的溫泉去

泡湯，讓我們在上船前可以泡個湯真是細心周到。

再怎麼說也是終歸要一別，到了別府港天寒地凍，請大分南的社友先回去，我們自行去登船，終於再會啦，這兩天真是謝謝你們了；等4月14日再讓我們回報啦。

上了船安置好行李，晚餐時刻社長提供了大分的地酒，又有大家購買的啤酒，直吃到餐廳打烊還繼續，直到自動販賣機的啤酒也沒了終罷甘休，此時又有人提議要看月出，還有清晨要看日出，一夜折騰終於抵達大阪南港。

2月12日：上午7點35分大阪南港下船，王寺社萬喜副社長、鈴木國際主委、秘書、松井、鈴木、岡鳩等多位前社長前來迎接，寒暄拍照後開始我們自己的三天兩夜之旅。車上裝滿王寺社所準備的日本酒、啤酒、飲料和點心，真是周到。在這大冷天趕來相迎更令人感動。

車子朝著天橋立出發，一路飄著雪花，到了舞鶴地區，更是白茫茫一片，真有一番北國風情。到了天橋立搭上登山纜車往下眺望美不勝收，到了山頂大家都彎下腰來倒看號稱日本三景的天橋立，景色如何，那只有親身體驗才知道，為了避開人群，中午選在遠離天橋立的伊根灣舟屋享用當地出名鮭魚火鍋，雖是只有五片魚肉和一碗白飯熱騰騰的火鍋加上屋外舟屋和伊根灣的美景大家應該都吃的很滿足。

今晚預計住宿在皆生溫泉，途中經過[豐岡]此地出產蕎麥，阿展PP請大家吃了有名的蕎麥麵，這是一家小麵館突然湧進這麼多人，老闆娘忙得不亦樂乎，現炸的炸物加上熱騰騰的麵湯，大家都露出了滿足的笑容，當然最主要還是不用付錢，真是快樂！阿展PP謝謝啦。夕陽西下中沿著海岸公路欣賞窗外日本海的美景抵達鳥取砂丘。名為砂丘卻是一片雪白，都被雪給覆蓋了，連為了展現沙漠風貌的幾匹駱駝也不知躲到那裡去了。萬家燈火中抵達住宿旅館先用晚餐，餐中社長提供了18年的威士忌和王寺社日本酒以及CONCRETEPP的啤酒贊助助興之下，松葉蟹料理還真不錯，CONCRETEPP熱心提供啤酒又為大家主持節目，連飯店的服務生都看得目瞪口呆，今天大家累了一天到也沒喝不少，就各自回房提早休息。

2月13日：房間分兩種(洋式及和式兩種)抽籤分配，所以早上在有人抗議晚上起床小便找不到廁所和要騎腳踏車才到得了廁所的聲中起床，用過飯店的早餐前往今天的第一站=足立美術館。

足立美術館連續九年蟬聯日本最佳庭園，館藏也非常豐富，庭園更是絕美，賞畫觀景CARATPP慷慨解囊招待大家咖啡蛋糕真是讓他破費，陳員外謝謝啦！喝了咖啡後突然發覺氣質都起了變化，心靈也都突然間不一樣，根據司機的說法，我們這一次是它所載過的旅客在這裡停留最久的隊伍。午餐就在穴道湖畔觀賞湖景享受午餐。

在一片沉睡中抵達松江搭船遊由松江城護城河，由各角度遠觀松江城，途中伴隨著船夫的歌聲，突然降下雨棚穿過低橋，倒也別有一番滋味；下了船，社長大人招呼大家前往松江地啤酒館品嚐有名的啤酒，當然社長買單，所以不管他紅的、黑的、麥芽、蜂蜜、果實各種啤酒都別有一番滋味，特別香醇...原訂接著去看穴道湖落日，因為天候的關係所以改為前往境港水木鬼太郎之路，短短300公尺的道路兩旁，羅列鬼太郎漫畫系列的各精靈的雕像，雖然我們年少年齡沒有跟鬼太郎的漫畫同時，但是在此體驗一下說不定還可以跟兒孫們臭屁一番。

回到飯店時間較早，所以大家泡完湯後再用晚餐；經過昨晚休憩和餐前的泡湯，大家食慾大增酒脾也開了，社長的威士忌，王寺的日本酒，還有TEAPP熱情贊助今晚所有啤酒，當然少不了昭和五年的熱身歌和昭和五年的最佳主持人，全員駭到最高點，餐後再回房間繼續攤結束時已將近一點。

2月14日：首先到境港水產中心選購伴手禮，買了鳥取梨真是好吃，接著到由志園賞花，這裡有牡丹、寒牡丹還有牡丹的插花展，真是大師作品，只能以壯觀來形容，松樹也是一絕，當然在園內午餐景色怡人，食物又不錯，阿順又提供地酒請大家暢飲讓阿順破費了。大家也體驗一下日本人按杯賣酒的方式，絕對讓客人有賺到了的感覺。

由於今晚王寺社要我們聯合例會，所以餐後往大阪出發，途經大山、蒜山都是白雪覆蓋，真不愧是北國，也難怪日本的友人聽到這



一季節我們要到這一地區旅遊都露出敬佩的眼光。今天適逢西洋情人節，當然我們也吃了蒜山出名的季節限定生巧克力，讓我們與另一位永遠如情人般微苦中還有那濃郁的香甜。16:00到達大阪的飯店，進房梳洗一番，搭車前往今晚的例會場=信貴山みよし，大家對此地都不陌生，老闆娘親切的招待我們茶和果子，18:30例會準時開始，王寺社還特地安排一位家住台中的米山獎學金前受獎人的女學生幫忙翻譯，真是窩心感謝。

當然也是行禮如儀，保井社長用中文致歡迎詞，JACK社長用日語致詞，邀請大家四月來台灣。北之坊前社長還特別致詞感謝我們去年日本東北大地震的義援金。相對於大分豪邁的海鮮，王寺社端出精緻的懷石料理都讓大家體會到這兩社的熱情，晚宴途中還有安來的藝術節目助興，CONRETEPP的客串演出更是精采，みよし還特別添購了卡拉OK，Kan當然不用說了，還有我們的夫人們的台、日、中歌曲的演唱更是博得滿堂彩，讓王寺社友直呼日後一定要學一首台灣歌，不然太沒面子。晚會在21:30結束，回到飯店已經22:30了。

2月15日：大阪城梅林，大阪府北野高校設立100周年(1972)紀念，由校友會向大阪市府捐贈880顆22品種梅花至今經過不斷移植共約有1250顆97品種，每年二月到三月盛開，各品種花姿各異，美不勝收，可惜今年因為天候較冷，我們到的時候還沒盛開，除了部份品種以外，其餘都如夫人般的含苞待放，到也迷煞人了，徜徉花下，遠觀近看，含苞、3分開、5分開、盛開的寒梅和冬至梅相互爭豔。

今天社長將在帝國飯店的法國餐廳宴請大家，謝謝大家的相陪，所以我們就帶著期待的心情前往今天的午餐地點。真不愧是日本的迎賓館，氣派優雅，法國餐廳在河濱帝國飯店的23樓，只有45個座位，扣除包廂大廳，除一桌其他的客人，其餘都被我們預定了，鳥瞰著大阪的市容，一道道精美可口的法式料理端了出來，社友們和夫人們不同的的菜單，精美的餐具，悅目的擺盤，俊俏的服務員，輕綴著香檳和雞尾酒優雅的吃了一頓午餐，在大廚和經理歡送下步出餐廳，這一頓飯花了兩個半鐘頭，社長大人大大破費啦，真是感謝啦~~~~~

餐後兵分數路，百貨公司血拼，傳統商店街，回去補眠，各自帶開，相約晚上6時飯店大廳集合，迎接另一頓美食。因為最近感冒流行，所以秘書大人必須職業服務濟世救人，無法參加，除了委請夫人代為參加外，特別囑咐要請大家吃一頓盛宴，再三交代一定要讓大家吃的盡興，喝的愉快，出發當天送夫人搭車還再三交代，所以代為選了距離飯店不遠的驛前第四大樓33層的花美咲新派日式餐廳，鮑魚、龍蝦、螃蟹火鍋還有豐盛的八道前菜外加無限暢飲，由於今晚是此行最後一晚，大家更是開懷暢飲，紅酒、調酒、啤酒、日本酒…，樣樣都來，菜美酒醇，窗外夜景綺麗，喝足三小時再回飯店，真是大大滿足，秘書大人謝謝啦！

2月16日：13:30前自由活動或是補血拼，13:30王寺社保井社長雖是今天要去澳洲看女兒，仍抽時間趕來飯店送行，並且由萬喜副社長和數位前社長及社友專程專車送至關西機場。

後記：承命辦理此次日本訪問事宜，得社長及各位的支持總算完成了，大家帶著滿滿的友誼與回憶回到台灣，不管大分南豪邁的海鮮還是王寺的精緻懷石都讓我們難以忘懷，在這最寒冷的季節，這兩社社友所帶給我們的溫暖遠勝於暖暖包的效果，毫不感到絲毫的冷意。北國的雪景，精緻的庭園，攝人的畫作，都是美好的回憶，大家的演出更是比美百老匯，值得為自己喝采！

由一個行外的我來策劃此次行程，千疏萬漏不周難免，感謝大家海涵包容，真是感恩啦~~~~~🌈



▲王寺社送機

宜蘭扶輪社獎助學金

20名青年清寒學子受惠



◀獎助學金頒獎典禮
(圖中左為宜蘭社
社長陳慶洲
P Mouth)

宜蘭扶輪社教育基金會第13屆獎助學金頒獎典禮，於2011年12月20日下午6:30在社館舉行，計有高中職18名，每名5,000元；大學2名，每名10,000元，共有20位清寒學子受惠。

陳慶洲社長致詞表示，本社教育基金會頒發獎助學金已邁入第13年，深受宜蘭地區家境清寒學生及家長的肯定，在各學校也是一項重要的獎助學金申請管道。社長特別感謝社友歷年來的支持捐贈，讓更多的學生有機會獲得本社獎助學金。本社教育基金會目前存本基金有5,859,630元，每年利用基金之孳息作為清寒子弟或家遭遽變學生之獎學金，因利息逐年減少，今年提撥本社2010-2011年度結餘11萬元頒發獎助學金。

陳慶洲社長勉勵受獎同學應致力學習努力不懈，因為「教育是突破逆境的一大途徑」。希望受獎同學不僅要感謝所有捐助的人，也希望同學能夠珍惜這份榮耀，持續努

力，未來能用更優秀的表現，積極回饋社會。

會中蘭陽女中受獎同學蘭珮瑜代表學校致贈感謝狀以及受獎學生的感謝卡，以下是幾分感謝卡的文字：

蘭陽女中蘭珮瑜：我非常感謝這次能幫助我的扶輪社，不僅僅只是一份幫助，而是一份溫暖，也因為這樣，我會更努力地取得學業上的進步。以後若有機會，我也希望能把這份溫暖回饋社會。

蘭陽女中周庭瑜同學：謝謝扶輪社給予我獎學金支援，讓我在學習資源上不虞匱乏，這是一筆對我來說極富意義，也十分有幫助的財富，我打從心裡，由衷地感謝！願我自己往後也能有所成就，可以同扶輪社一般，為有需要的學子們盡一份心！

宜蘭社希望受獎的同學，感受到扶輪社的愛心，也將這份愛與感恩帶回到校園，大步迎向未來人生的挑戰。🌈

宜蘭扶輪社探訪 蘭陽仁愛之家



宜蘭社與日本橫濱金沢綠扶輪社在陳慶洲社長與中村寬治會長帶領下，一行25名帶著關懷長輩的心與捐助民生用品到蘭陽仁愛之家訪視孤獨老人，藉著實際的行動與言語的關懷，帶給老人暖暖的愛。

首先，主任覺方法師親切帶領我們至大殿參與互動活動，由龍潭國小老師引領三十多位學生，準備眾多的表演節目，如：千手觀音舞蹈表演、說故事（城隍爺的故事）、吹笛子表演、勁歌熱舞等，獻給可愛的阿公阿嬤，帶來歡樂氣氛。本社與日本橫濱金沢綠扶輪社社友暨夫人陪伴長輩做健身操，互動、同樂。

慶生會時刻，覺方法師邀請陳慶洲社長一起為長輩慶生。龍潭國小學生贈送親自做的生日卡片，為長輩歡慶生日。小小學子，亦能不忘社會關懷及愛心奉獻，值得嘉許。

接著是捐贈儀式，本社與日本橫濱金沢綠

扶輪社聯合致贈民生用品予蘭陽仁愛之家，由主任覺方法師代表接受，覺方法師表示，感謝扶輪社關懷長輩，捐贈物資。回想30年前宜蘭社發動宜蘭縣扶輪社友捐款新台幣240萬元，並積極爭取宜蘭縣政府補助240萬元，及其他社會善心人士的捐款，才得以興建宜蘭縣第一所低收入戶安養機構—宜蘭縣扶輪長壽館，也因為扶輪長壽館，無依老人得以安頓。如今為了配合政府對老人照護的各項規定，提供長輩更安全和舒適的環境，『扶輪長壽館』即將走入歷史，在這之前，喜見扶輪人回家探訪。

接下來是陳慶洲社長致詞，他表示，希望藉由今天實際關懷行動，來喚起社會大眾多關心孤苦無依的老人，達到「老吾老以及人之老，幼吾幼以及人之幼」精神。🌈

礁溪社社長吳德合

隨寶島傳世歌謠音樂會巡迴演唱訪美心得

本人於2008年7月30日在礁溪『蘭陽溫泉大飯店』參加本社與宜蘭、頭城扶輪社三社聯合例會，在礁溪扶輪社PP Jack的引薦下，毅然決然的由台北永樂扶輪社轉入本社，是日正式掛章成為礁溪扶輪社的一員，達成2008-2009年度的扶輪宗旨一讓夢想成真，是否也可叫作『少小離家老大回，落葉歸根的夢想』！

歲月不饒人，轉眼間已入社三年餘，2011年6月25日接任2011-2012年度社長一職，至今已進入第9個月了，每週例會所見社友、所聞鄉氣，有如到『暹羅SPA館』作舒筋活骨般的快感。

本人配合台北永樂扶輪社一寶島傳世歌謠音樂會，在美國紐約巡迴演唱的練習，此次巡迴演出，真是感慨萬千一華僑對我們的熱情與鼓勵是永生難忘。

他們都說：全部團員都是業餘演唱者，沒有一流的職業歌喉，卻有一流的職業演出和敬業精神，效法台灣藍鵲護巢群聚，團結的精神，歌聲響徹高聳美麗，歌德式的教堂，讓台灣迎向世界，讓世界走向台灣，當我們齊唱『黃昏的故鄉』、『思慕的人』、『伊是咱的寶貝』等，那種思鄉情懷，懷念鄉親或愛人，想念父母，牽腸掛肚，淚流滿面的場景，可歌可泣，真讓人柔腸寸斷，氣象萬千，不知所措，回味無窮。



還有一點，個人想要奉勸社友們，年紀在30歲以上的英雄才俊者，最好不要遠走他鄉，不管是語言或民情風俗及生活習性等等，都是比較難融入他們的世界，尤其到上了年紀，白髮滄滄而視茫茫，小孩為了養家糊口，有時半把個月或一星期，才有提些食品回家，老人家像豢養的畫眉鳥，無法開車去市場或醫院，市場與醫院通常是離住家蠻遠，醫生看老人慢性病，問診病情、判斷檢驗等都需很長時間，所以老華僑說：『小病氣到大病』！

你說中年拼死拼活、節衣縮食，栽培小孩出國念書，光宗耀祖，大部份學成之後，很少能適應回國後的生活方式，所以很多老人家想享清福，來彌補外國的月亮比較圓的夢想，哪知老來氣衰，去國懷鄉，憂讒畏譏，滿目蕭然，感極而悲者矣！哀哉！哀哉！祝大家有三寶---體健、財富、朋友。🌈

宜蘭東區社的日本本莊東友好社 為去年日本地震 台灣扶輪扶輪情義相挺 來台致謝

為了日本去年發生311大地震，宜蘭東區社和國際扶輪3460地區潭子友好社聯手發起募款，送愛心到日本賑災，日本本莊東 RC 友好社 特別在今年2月初來台致謝。



▲日本本莊東 RC 西村茂樹會長與宜蘭東區社李振安社長P.W.Bor互贈禮物



▲日本本莊東 RC 西村茂樹會長問候台灣扶輪友人

一月二日收到一封E-Mail，日本本莊東 RC 友好社將來台灣訪問，一行六人且就在下星期，啊！時間非常緊迫，但想想本社與日本友好社盟訂五年互訪一次且去年才來台灣正式訪問，故日本友好社應該是私下的訪台的行程，趕快連絡相關人員吧！

二月九日日本本莊東 RC 友好社在台北住宿一晚，二月十日上午由李振安社長帶領社友一行人前往台北親自接友好社到宜蘭，用過午餐後，回程帶領日本本莊東 RC 及本社社友等人參觀頭城蘭陽博物館，而後將日本本莊東 RC 等人帶至員山鄉『優勝美地』民宿，感謝陳勝樂社長當選人招待日本本莊東 RC 等人住宿一晚，讓日本本莊東 RC 友好社感受台灣人的熱情。

熱烈歡迎日本本莊東 RC 來訪設宴於海都餐廳，社友、寶眷踴躍出席席開多桌，在用餐時日本本莊東 RC 友好社才說明此行的目的，因日本去年發生311大地震，

本社和國際扶輪3460地區潭子友好社發起募款，送愛心到日本賑災，並透過日本本莊東 RC 友好社代為轉交賑災，就是為了要親口道謝，並由國際扶輪2540地區的助理總監木內義範代表地區總監致贈感謝狀。

日本本莊東 RC 西村茂樹會長親切的中文問候「大家好！」，讓所有與會的社友、寶眷備感親切，並說到大地震讓日本遭遇到很大的困難與困境，但也受到世界各地幫助，尤其是台灣的幫助最多，感謝宜蘭東區社、潭子社的熱心幫助，謝謝大家！大家把酒當歌，相談甚歡。

短暫的相處終需離別，李振安社長帶領社友親自送日本本莊東 RC 到台北飯店住宿，日本本莊東 RC 友好社搭乘二月十二日早班飛機離台，雖然是短暫的相聚，更能顯現出兩社的深厚情誼，但願兩社能一直持續友好的交流。🌈

扶輪形象 在職場展現

房仲業 不忘扶輪人道關懷形象

新荷扶輪社前社長 葉惠珠 PP House

【本刊訊】新荷扶輪社前社長葉惠珠PP House是一位熱心參與公益的扶輪人，平常專注經營房仲本業，今年3月間更在花蓮市中華路上，其經營的新航綫房仲公司玻璃櫥窗上貼上扶輪年度主題「人道關懷 行善天下」的中英文標語和「花蓮新荷扶輪社」文案，在人來人往的街道上，秀出扶輪形象。 🌈



▲扶輪公共形象_新航綫房屋仲介_花蓮新荷社前社長葉惠珠PP House



E-mail : betteru2@gmail.com
Blog : 《簡郁峰的口碑藏經閣》
http://tw.myblog.yahoo.com/
charleschien-921



▲同樂國小攝影展新聞獲得英文媒體 Taiwan News 刊登_2012/4/6



主題：影
人生浮萍空留影，
無影無跡啥人贏，
奉勸少年趕緊拚，
出水蓮花留好名。
攝影：五年級 張瑋瑄
文 筆：莊文發 老師

▲宜蘭員山鄉同樂國小小五生張瑋瑄作品



讚與相褒

自從有了臉書(Facebook)這個新的社群媒體興起以後，改變了我們很多人際互動的模式，加上這兩年來，因智慧型行動裝置的普及與無線寬頻網路技術的成熟，使得智慧型行動裝置逐漸改變人類使用媒體的習慣。那種任何時候(Any Time)--任何地點(Any Where)--你想要的(What do you want?)--你都會得到(You can get it!)的訊息即時流通情況，很多人常常都在觸控點選與搜尋訊息的現象更是見怪不怪，但是今天筆者並不是要談臉書效應與社交媒體現象，因為這個效應早已發生在日常生活中，甚至啟動了另一波的臉書經濟。筆者要談的是臉書(Facebook)按「讚」的設計所帶來的讓人際互動更美好的感受。

讚和禮物經濟 美好事天天發生

以筆者為例，目前在臉書上有1700位朋友，對於會在臉書分享訊息、心情和感受的朋友，大多不吝給個「讚」，當然有時候，對於一些朋友每天的例行性行動多半只是看看就跳過，畢竟訊息太多太廣泛，只能在瀏覽之後，對一些「WOW！」或一些不一樣的新鮮事，給予肯定，對於在臉書上分享的訊息，筆者的觀察有幾種讓人一定會想按「讚」的閱聽人行為：

1. 愈生活的、大眾的話題，愈引發共鳴：像是筆者發表到那裡演講的訊息就沒有在老婆生日時Post上她的歡樂笑容與秀出禮物的文字+畫面來的討喜，可見生活化與輕鬆話題永遠比硬派話題受人歡迎。
2. 有想法、有見解，比起缺乏意義的Post文圖來的討喜：臉書是種人際溝通工具，很多生活事和想法想在上面和朋友，或朋友的朋友等臉書串分享，如果要初步贏得「讚」，甚至要引發「留言」，與產生訊息「分享」行為，一定要在文圖表達上，讓人有「被引發」的感覺，進而在瞬間就想回應。
3. 有趣、有益、有利(力)、有意義的話題與訊息：像是最新的吃什麼有益身體的食物、好的課程、看到新奇好玩的事物、新的電影情節、好瞎好扯的事，看了讓人莞爾一笑。

臉書(Facebook)按「讚」有很重要的分享與嘉許特質，「分享」是一份禮物，「回應」是一種回贈，彼此孰識的人互相貢獻，

► 北上參展的宜蘭員山鄉同樂國小學生在爵士藝廊寫明信片邀請馬總統前來看展



臉書效應促成了禮物經濟的誕生，整個社會在這種互相贈與的機制下運作，期能創造更透明、更有秩序、更公平的世界，進而能推動政治發展、改變媒體風貌。所以，想想還真的不要吝嗇給FB好友們一個「讚」。

據媒體指出，受不了臉書（Facebook）只能按讚了嗎？儘管已經有多達300萬人連署要求臉書設置「按爛」（unlike）的選項，但臉書目前仍未打算提供這項功能。

筆者認為，因為按「讚」讓人讓自己都心情大好，這種讓人歡喜，讓自己成為受歡迎的人的每日品牌經營法則，可常常和大大為之。如果真的不喜歡就以不要按「讚」反應，讓與之對應的FB經營者都沒受到「讚」的回覆，對方就當有所覺察即可，臉書其實不用真的設置「按爛」（unlike）的選項，造成負面訊息瀰漫。

相褒與正面力量

三月底到四月中旬，宜蘭縣員山鄉枕山村同樂國小應邀到台北爵士藝廊展出「魅力四攝」攝影展，筆者有幸參與了當天的一些公關建議和媒體採訪與協助新聞露出，分享一點自己在行銷公關的職業服務，甚至會認識這個校區偏僻，只有12個班級，學生普遍為弱勢族群的宜蘭偏鄉小學校，也是源自於這兩年多來結識出自宜蘭的總監Andy，他的居住地與公司都在員山鄉枕山村，據了解總監夫人Helen也是該校校友，加上這段期間認識的一些宜蘭扶輪人和好友都身兼該校教育基金會與家長會成員，當得知了這個有意義的事情，筆者理當情義相挺。

同樂國小為響應教育部「一校一特色」的目標，從98學年度起，聘請專業攝影老師和學校老師進行協同教學，讓學生透過鏡頭，呈現學校與社區豐富多元的生命力，並藉此向大自然學習謙卑與包容，是宜蘭縣唯一實施攝影美學特色課程的學校。

學區內擁有豐富的自然與藝術人文資源——枕山村是全國第一個設立休閒農業發展的社區；頭分村為全球八大戲種之一歌仔戲的發源地；永和村更有得天獨厚的溫泉與雷公埤美景。學校有計畫透過特色課程讓學生運用鏡頭來瞭解在地文史地景產的特色，來探究問題、組織知識，學習處事態度並提升美感經驗，進而發展出感懷珍惜和永續經營的責任和使命感。

攝影課程實施兩年多來，已累積千件優秀作品；為展現學習成果，精心挑選一〇二幅作品，已於日前假宜蘭縣文化局舉辦「魅力四攝攝影展」。全國第一家知名專業攝影藝廊「爵士攝影藝廊」，主動邀展，對於偏鄉學生而言，是難能可貴的經驗，也是一股很大的鼓舞力量。

當天遇到該校的台語指導老師，蘭陽相褒表演團團長莊文龍老師，對於他長期推廣地方文化與傳揚台語之美，深感敬佩，他對於這群宜蘭因仔學攝影，讓台語相褒的正面力量，透過影像傳達，表達高度肯定。

讚與相褒，這是我們人際關係的潤滑劑，一個懂得按讚與相褒的人，必然是快樂分享的人，受人喜歡的人，每位樂他利(Rotary)的扶輪人，真應該將這兩個心情愉快，活出美好的心靈糧食天天咀嚼啊！🌈



國際扶輪3490地區 2012年2月份社員出席報告表

ROTARY INTERNATIONAL DISTRICT 3490 MEMBERSHIP ATTENDANCE REPORT FOR THE MONTH OF FEBRUARY 2012

扶輪社 ID	社名 Clubs		社員人數					增減數	例會次數	出席率%
			Total Membership					Net gain	Number of	Attendance
			2010/7/1	2011/6/30	2011/7/31	2012/1/31	2012/2/29	or loss	Meeting Held	rate
16378	三重社	San Chung	45	42	43	46	46	0	4	85.61%
16379	三重東區社	San Chung East	25	30	30	29	29	0	5	89.60%
24255	蘆洲社	Lu Chou	44	46	45	45	46	1	4	84.00%
27805	三重北區社	Sanchung North	28	31	31	31	32	1	3	72.44%
28893	蘆洲重陽社	Lu Chou Chungyang	18	23	23	27	27	0	4	87.04%
51234	台北集賢社	Taipei County Ji Xian	21	25	25	25	25	0	3	73.33%
79351	蘆洲湧蓮社	Luchou Yonglian	13	14	18	19	19	0	5	70.00%
83705	3490地區網路社	Rotary E-Club of District 3490	0	37	37	38	38	0	0	84.20%
新北市第一分區		小計 Sub Total	194	248	252	260	262	2	28	
16377	板橋社	Panchiao	71	83	85	85	85	0	4	86.00%
21940	板橋北區社	Panchiao North	50	46	45	45	45	0	3	93.00%
24607	板橋東區社	Panchiao East	43	51	56	57	57	0	3	87.00%
25163	板橋南區社	Panchiao South	44	45	45	43	43	0	4	89.00%
29345	板橋西區社	Panchiao West	36	44	42	41	41	0	3	82.00%
30768	板橋中區社	Panchiao Central	27	23	42	46	47	1	3	85.00%
83266	新北市第一社	New Taipei	20	50	45	35	35	0	4	79.25%
83738	板橋群英社	Panchiao Elite	0	49	48	51	51	0	3	71.00%
新北市第二分區		小計 Sub Total	291	391	408	403	404	1	27	
16368	新莊社	Hsinchuang	25	27	28	25	25	0	3	96.00%
25012	新泰社	Hsintay	33	38	40	43	43	0	4	97.67%
30766	新莊東區社	Hsinchuang East	17	35	35	33	34	1	4	97.05%
50923	新莊中央社	Hsinchuang Central	37	48	53	58	59	1	3	96.61%
51283	新莊南區社	Hsinchuang South	27	36	41	43	43	0	4	94.77%
新北市第三分區		小計 Sub Total	139	184	197	202	204	2	18	
16380	樹林社	Shulin	35	42	42	47	48	1	4	93.70%
31674	鶯歌社	Ying Ko	21	20	22	22	22	0	5	80.91%
51236	樹林芳園社	Shulin Fangyuan	38	47	47	44	44	0	3	68.14%
62002	大漢溪社	Takoham River, Taipei County	20	37	37	40	40	0	4	90.60%
83072	新北市福利旺社	New Taipei City Fu Li Wan	20	24	24	26	26	0	4	83.25%
新北市第四分區		小計 Sub Total	134	170	172	179	180	1	20	
26058	三重中央社	Sanchung Central	40	48	50	48	48	0	4	86.78%
26817	三重南區社	Sanchung South, Taipei	33	36	37	39	39	0	4	91.12%
50811	三重三陽社	Sanchung Sanyang	52	62	63	63	63	0	3	71.00%
51124	三重南欣社	Sanchung Nan Shin	19	19	22	24	24	0	4	86.25%
53716	三重千禧社	Sanchung Chianshi, Taipei	32	37	38	38	38	0	5	83.78%
81861	三重泰安社	Sanchung Tai-An	18	20	20	18	18	0	4	90.00%
83744	三重百福社	Sanchung Bai-Fu		26	28	29	29	0	4	85.00%
新北市第五分區		小計 Sub Total	200	248	258	259	259	0	28	

扶輪社 ID	社名 Clubs	社員人數					增減數	例會次數	出席率%	
		Total Membership					Net gain	Number of	Attendance	
		2010/7/1	2011/6/30	2011/7/31	2012/1/31	2012/2/29	or loss	Meeting Held	rate	
24676	林口社	Lin Kou	37	46	45	46	47	1	4	85.10%
30769	五股社	Wu Ku	66	70	72	73	73	0	5	87.72%
50940	五工社	Wu Kung	72	71	74	75	75	0	3	83.11%
52173	泰山社	Taishan, Taipei	22	31	30	31	31	0	4	72.00%
68019	五股金鐘社	Wu Ku Jin Jong	29	34	34	30	30	0	4	80.32%
78551	新北市百合社	New Taipei City Lily	36	44	41	37	37	0	4	70.00%
81862	頭前社	Toucian	26	30	34	32	32	0	4	72.00%
83864	新北市新世代社	New Taipei City New Generations		26	26	25	25	0	4	75.00%
新北市第六分區 小計 Sub Total			288	352	356	349	350	1	32	
21063	土城社	Tucheng	54	58	57	61	61	0	5	89.00%
50174	土城中央社	Tucheng Central	27	37	39	47	48	1	4	90.00%
51288	三峽社	San Hsia	28	37	33	37	37	0	3	90.00%
64817	土城山櫻社	Tucheng Sanyin, Taipei County	34	43	42	42	42	0	2	89.00%
新北市第七分區 小計 Sub Total			143	175	171	187	188	1	14	
16372	基隆社	Keelung	36	35	36	34	36	2	3	82.24%
16374	基隆南區社	Keelung South	28	27	28	26	25	-1	4	77.26%
16373	基隆東區社	Keelung East	28	26	28	27	25	-2	4	82.00%
16375	基隆東南社	Keelung Southeast	38	37	38	37	38	1	4	90.00%
28506	基隆西北社	Keelung Northwest	25	27	25	24	24	0	4	86.50%
51281	基隆中區社	Keelung Central	26	25	26	26	26	0	4	83.65%
基隆分區 小計 Sub Total			168	177	181	174	174	0	23	
16371	宜蘭社	Ilan	39	50	54	53	53	0	3	80.74%
16359	礁溪社	Chiao-Hsi	23	28	31	27	29	2	4	92.24%
16403	頭城社	Toucheng	14	18	18	18	18	0	3	55%
22168	宜蘭西區社	Ilan West	24	25	26	27	27	0	4	95.20%
27665	宜蘭東區社	Ilan East	22	26	22	23	23	0	5	89.00%
29288	宜蘭南區社	Ilan South	13	15	21	22	22	0	4	93%
宜蘭縣第一分區 小計 Sub Total			135	162	172	170	172	2	23	
16376	羅東社	Lotung	26	31	31	30	30	0	3	85.19%
16381	蘇澳社	Suao	53	63	65	67	67	0	5	95.08%
23630	羅東東區社	Lotung East	21	24	24	26	27	1	4	82.33%
27244	羅東西區社	Lotung West	47	51	52	53	55	2	5	80.00%
29382	羅東中區社	Lo-Tung Central	24	39	39	35	35	0	3	83.80%
宜蘭縣第二分區 小計 Sub Total			171	208	211	211	214	3	20	
16422	花蓮社	Hualien	35	38	37	37	39	2	4	91.60%
16411	吉安社	Chian	38	48	48	49	48	-1	4	87.49%
26398	花蓮東南社	Hualien Southeast	13	16	16	17	17	0	4	81.50%
30745	花蓮新荷社	New Hualien	34	41	40	40	41	1	4	88.75%
花蓮縣第一分區 小計 Sub Total			120	143	141	143	145	2	16	
16482	玉里社	Yuli	27	27	27	26	26	0	3	75.33%
16424	花蓮港區社	Hualien Harbour	35	42	42	45	45	0	3	81.47%
16423	花蓮中區社	Hualien Central	31	41	39	40	41	1	3	77.00%
26513	花蓮美侖山社	Hualien Mei Lung Shan	20	25	24	24	24	0	2	81.50%
28516	花蓮華東社	Hualien Hua-Tung	24	31	31	33	33	0	5	89.70%
花蓮縣第二分區 小計 Sub Total			137	166	163	168	169	1	16	
合 計 Total			2,120	2,626	2,682	2,705	2,721	16		



國際扶輪3490地區 2012年3月份社員出席報告表

ROTARY INTERNATIONAL DISTRICT 3490 MEMBERSHIP
ATTENDANCE REPORT FOR THE MONTH OF MARCH 2012

扶輪社 ID	社名 Clubs		社員人數						增減數	例會次數	出席率%
			Total Membership						Net gain	Number of	Attendance
			2010/7/1	2011/6/30	2011/7/31	2012/1/31	2012/2/29	2012/3/31	or loss	Meeting Held	rate
16378	三重社	San Chung	45	42	43	46	46	46	0	4	85.61%
16379	三重東區社	San Chung East	25	30	30	29	29	29	0	5	89.60%
24255	蘆洲社	Lu Chou	44	46	45	45	46	45	-1	4	84.00%
27805	三重北區社	Sanchung North	28	31	31	31	32	31	-1	3	72.44%
28893	蘆洲重陽社	Lu Chou Chungyang	18	23	23	27	27	27	0	4	87.04%
51234	台北集賢社	Taipei County Ji Xian	21	25	25	25	25	25	0	3	73.33%
79351	蘆洲湧蓮社	Luchou Yonglian	13	14	18	19	19	19	0	5	70.00%
83705	3490地區網路社	Rotary E-Club of District 3490	0	37	37	38	38	41	3	0	84.20%
新北市第一分區		小計 Sub Total	194	248	252	260	262	263	1	28	
16377	板橋社	Panchiao	71	83	85	85	85	85	0	4	86.00%
21940	板橋北區社	Panchiao North	50	46	45	45	45	47	2	3	93.00%
24607	板橋東區社	Panchiao East	43	51	56	57	57	58	1	3	87.00%
25163	板橋南區社	Panchiao South	44	45	45	43	43	43	0	4	89.00%
29345	板橋西區社	Panchiao West	36	44	42	41	41	42	1	3	82.00%
30768	板橋中區社	Panchiao Central	27	23	42	46	47	47	0	3	85.00%
83266	新北市第一社	New Taipei	20	50	45	35	35	35	0	4	79.25%
83738	板橋群英社	Panchiao Elite	0	49	48	51	51	52	1	3	71.00%
新北市第二分區		小計 Sub Total	291	391	408	403	404	409	5	27	
16368	新莊社	Hsinchuang	25	27	28	25	25	26	1	3	96.00%
25012	新泰社	Hsintay	33	38	40	43	43	43	0	4	97.67%
30766	新莊東區社	Hsinchuang East	17	35	35	33	34	34	0	4	97.05%
50923	新莊中央社	Hsinchuang Central	37	48	53	58	59	59	0	3	96.61%
51283	新莊南區社	Hsinchuang South	27	36	41	43	43	43	0	4	94.77%
新北市第三分區		小計 Sub Total	139	184	197	202	204	205	1	18	
16380	樹林社	Shulin	35	42	42	47	48	48	0	4	93.70%
31674	鶯歌社	Ying Ko	21	20	22	22	22	22	0	5	80.91%
51236	樹林芳園社	Shulin Fangyuan	38	47	47	44	44	44	0	3	68.14%
62002	大漢溪社	Takoham River, Taipei County	20	37	37	40	40	40	0	4	90.60%
83072	新北市福利旺社	New Taipei City Fu Li Wan	20	24	24	26	26	26	0	4	83.25%
新北市第四分區		小計 Sub Total	134	170	172	179	180	180	0	20	
26058	三重中央社	Sanchung Central	40	48	50	48	48	48	0	4	86.78%
26817	三重南區社	Sanchung South, Taipei	33	36	37	39	39	39	0	4	91.12%
50811	三重三陽社	Sanchung Sanyang	52	62	63	63	63	63	0	3	71.00%
51124	三重南欣社	Sanchung Nan Shin	19	19	22	24	24	24	0	4	86.25%
53716	三重千禧社	Sanchung Chianshi, Taipei	32	37	38	38	38	38	0	5	83.78%
81861	三重泰安社	Sanchung Tai-An	18	20	20	18	18	18	0	4	90.00%
83744	三重百福社	Sanchung Bai-Fu		26	28	29	29	27	-2	4	85.00%
新北市第五分區		小計 Sub Total	200	248	258	259	259	257	-2	28	

扶輪社 ID	社名 Clubs		社員人數						增減數	例會次數	出席率%
			Total Membership						Net gain	Number of	Attendance
			2010/7/1	2011/6/30	2011/7/31	2012/1/31	2012/2/29	2012/3/31	or loss	Meeting Held	rate
24676	林口社	Lin Kou	37	46	45	46	47	47	0	4	85.10%
30769	五股社	Wu Ku	66	70	72	73	73	73	0	5	87.72%
50940	五工社	Wu Kung	72	71	74	75	75	78	3	3	83.11%
52173	泰山社	Taishan, Taipei	22	31	30	31	31	31	0	4	72.00%
68019	五股金鐘社	Wu Ku Jin Jong	29	34	34	30	30	30	0	4	80.32%
78551	新北市百合社	New Taipei City Lily	36	44	41	37	37	37	0	4	70.00%
81862	頭前社	Toucian	26	30	34	32	32	32	0	4	72.00%
83864	新北市新世代社	New Taipei City New Generations		26	26	25	25	25	0	4	75.00%
新北市第六分區 小計 Sub Total			288	352	356	349	350	353	3	32	
21063	土城社	Tucheng	54	58	57	61	61	61	0	5	89.00%
50174	土城中央社	Tucheng Central	27	37	39	47	48	50	2	4	90.00%
51288	三峽社	San Hsia	28	37	33	37	37	37	0	3	90.00%
64817	土城山櫻社	Tucheng Sanyin, Taipei County	34	43	42	42	42	44	2	2	89.00%
新北市第七分區 小計 Sub Total			143	175	171	187	188	192	4	14	
16372	基隆社	Keelung	36	35	36	34	36	36	0	3	82.24%
16374	基隆南區社	Keelung South	28	27	28	26	25	25	0	4	77.26%
16373	基隆東區社	Keelung East	28	26	28	27	25	25	0	4	82.00%
16375	基隆東南社	Keelung Southeast	38	37	38	37	38	40	2	4	90.00%
28506	基隆西北社	Keelung Northwest	25	27	25	24	24	25	1	4	86.50%
51281	基隆中區社	Keelung Central	26	25	26	26	26	26	0	4	83.65%
基隆分區 小計 Sub Total			168	177	181	174	174	177	3	23	
16371	宜蘭社	Ilan	39	50	54	53	53	53	0	3	80.74%
16359	礁溪社	Chiao-Hsi	23	28	31	27	29	29	0	4	92.24%
16403	頭城社	Toucheng	14	18	18	18	18	14	-4	3	55%
22168	宜蘭西區社	Ilan West	24	25	26	27	27	27	0	4	95.20%
27665	宜蘭東區社	Ilan East	22	26	22	23	23	23	0	5	89.00%
29288	宜蘭南區社	I-lan South	13	15	21	22	22	22	0	4	93%
宜蘭縣第一分區 小計 Sub Total			135	162	172	170	172	168	-4	23	
16376	羅東社	Lotung	26	31	31	30	30	30	0	3	85.19%
16381	蘇澳社	Suao	53	63	65	67	67	69	2	5	95.08%
23630	羅東東區社	Lotung East	21	24	24	26	27	27	0	4	82.33%
27244	羅東西區社	Lotung West	47	51	52	53	55	55	0	5	80.00%
29382	羅東中區社	Lo-Tung Central	24	39	39	35	35	36	1	3	83.80%
宜蘭縣第二分區 小計 Sub Total			171	208	211	211	214	217	3	20	
16422	花蓮社	Hualien	35	38	37	37	39	42	3	4	91.60%
16411	吉安社	Chian	38	48	48	49	48	48	0	4	87.49%
26398	花蓮東南社	Hualien Southeast	13	16	16	17	17	17	0	4	81.50%
30745	花蓮新荷社	New Hualien	34	41	40	40	41	41	0	4	88.75%
花蓮縣第一分區 小計 Sub Total			120	143	141	143	145	148	3	16	
16482	玉里社	Yuli	27	27	27	26	26	26	0	3	75.33%
16424	花蓮港區社	Hualien Harbour	35	42	42	45	45	43	-2	3	81.47%
16423	花蓮中區社	Hualien Central	31	41	39	40	41	41	0	3	77.00%
26513	花蓮美侖山社	Hualien Mei Lung Shan	20	25	24	24	24	24	0	2	81.50%
28516	花蓮華東社	Hualien Hua-Tung	24	31	31	33	33	33	0	5	89.70%
花蓮縣第二分區 小計 Sub Total			137	166	163	168	169	167	-2	16	
合 計 Total			2,120	2,626	2,682	2,705	2,721	2,736	15		